

1. Tarkista tuoteosaluettelon ja osiin merkittyjen tuotenumeroiden avulla, että kaikki osat sisältyvät toimitukseen.
2. Valitse välineelle paikka ottaen huomioon valmistajan asennusohjeessa ilmoittamat turvaetäisyydet. Valitessasi välineen asennussuuntaa, huomioi mahdollinen altistuminen voimakkaalle auringonpaisteelle tai tuulelle. Tasoita alue ja tee ohjeen mukaiset perustustyöt. Varmista, että perustusosien alapuolinen maa on **tiivistetty riittävästi**. Tarvittaessa pohjamaa tulee vaihtaa murskeeseen tai vastaavaan kantavaan maainekseen. Iskua vaimentavan pintamateriaalin vahvuus määräytyy laskentakaaavan perusteella, joka esitetään perustusohjeen lisäsivulla.
3. Välineen rungon pystystysohje esitetään sivulla 6. Yksityiskohtaiset kuvat asennuksesta on koottu erillisille ohjesivuille, joissa ne on ryhmitelty kiinnitystavan mukaan. Runkoon kiinnitettävistä komponenteista on erilliset moduuliohjeet. Noudata valmistajan asennusohjeessa ilmoittamia mitoituksia.
4. Tarkasta, että väline on suorassa ja perustukseltaan tukeva. Syväperusteisissa välineissä on suoritettava **riittävä maan tiivistäminen** kaivantojen täytön yhteydessä.
5. Tee käyttöönottotarkastus ennen välineen käyttöönottoa toimitukseen sisältyvän pöytäkirjan mukaisesti. Pöytäkirja tulee dokumentoida. Muista, että pääsy välineeseen tulee estää, kunnes se on valmis, turvallinen ja kaikki asennustarvikkeet on viety pois.

1. Kontrollera stycklistan och delarna i förpackningen med hjälp av produktnumren.
2. När du väljer platsen för utrustningen bör du beakta de säkerhetsavstånd som tillverkaren meddelat i monteringsanvisningarna. När du väljer monteringsriktning måste du beakta eventuell exponering för solsken eller vind. Jämna ut underlaget och utför grundarbetet i enlighet med instruktionerna. Säkra att marken under fundamentet är tillräckligt komprimerad. Vid behov kan man ersätta jorden med krossad sten eller motsvarande bärande jordmaterial. Styrkan på det slagdämpande ytmaterialet bestäms med hjälp av beräkningsformeln som presenteras på fundamentinstruktionernas tilläggsida.
3. Monteringsanvisningarna till utrustningens stomme finns på sidan 6. Detaljerade bilder av installationen har samlats på separata instruktionssidor, där de har grupperats enligt monteringsmetod. Det finns specifika modulanvisningar till de komponenter som ska sättas fast i stommen. Följ de dimensioner som tillverkaren gett i monteringsanvisningarna.
4. Kontrollera att utrustningen står rakt och stabilt. För utrustningar med djupt fundament måste man komprimera jorden ordentligt när man fyller igen groparna.
5. Innan utrustningen tas i bruk ska en slutbesiktning i enlighet med protokollet i leveransen utföras. Protokollet måste dokumenteras. Kom ihåg att tillträde till utrustningen måste förhindras tills den är färdig monterad, säker och alla monteringsstillbehör avlägsnats.

1. Use the parts list and the markings on the components to make sure that you have all of the necessary parts.
2. Choose a location for the product, taking into account the safety margins specified in the mounting instructions. When deciding on the orientation of the product, pay attention to potential sun and wind loads. Level the ground and prepare the foundations as instructed. Make sure that the ground underneath the foundations is solidly packed. If necessary, replace soil with wood chips or some other sturdy material. The thickness of the safety surfacing should be calculated using the formula supplied with the mounting instructions.
3. Assemble the frame of the product in accordance with the instructions on page 6. Detailed instructions for the different mounting alternatives are shown in the supplement. Separate instructions are provided for the modular components that will be attached to the frame. Please follow the stated measurements carefully.
4. Make sure that the product is mounted straight and firmly into the ground. Remember to pack the soil carefully when refilling the excavation around deep-mounted structures.
5. Inspect the installation thoroughly using the checklist provided. Document the completed checklist carefully. Remember to stop children from using the product until it has been fully built and safety-tested and all mounting equipment has been cleared away.

1. Überprüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit, indem Sie das Teileverzeichnis mit der Lieferung abgleichen.
2. Wählen Sie einen Standort für das Gerät und berücksichtigen Sie die vom Hersteller in der Installationsanleitung genannten Sicherheitsabstände. Bei der Ausrichtung des Gerätes beachten Sie den möglichen Einfluss von starker Sonneneinstrahlung oder Wind. Ebnen Sie den Bereich und führen Sie die Fundamentarbeiten nach der Anleitung durch. Stellen Sie sicher, dass der Boden unter den Fundamentteilen ausreichend verdichtet ist. Wenn nötig, muss das Untergrundmaterial durch Split oder ein anderes tragfähiges Material ausgetauscht werden. Die Stärke des stoßdämpfenden Oberflächenmaterials wird auf Grundlage einer Formel berechnet, die im Anhang der Anleitung für die Fundamente dargestellt ist.
3. Die Aufbauanleitung für den Rahmen des Gerätes finden Sie auf Seite 6. Detaillierte Bilder der Installation sind auf gesonderten Anleitungsseiten zusammengestellt, auf denen sie nach ihrer Befestigungsweise geordnet sind. Für die am Geräterahmen befestigten Komponenten gibt es besondere Modulanleitungen. Halten Sie die in der Installationsanleitung vom Hersteller genannten Maße ein.
4. Überprüfen Sie, dass das Gerät in Waage steht und sicher am Boden verankert ist. Bei Geräten mit Tiefenfundamenten muss der Boden beim Auffüllen des Aushubs ausreichend verdichtet oder betoniert werden.
5. Führen Sie eine Inbetriebnahmeüberprüfung entsprechend des im Lieferumfang enthaltenen Protokolls durch, bevor das Gerät benutzt wird. Das Protokoll muss aktenkundig dokumentiert werden. Denken Sie daran, dass der Zugang zum Gerät verhindert werden muss, bis es fertig und sicher ist und alle Installationswerkzeuge entfernt sind.

1. Vérifier à l'aide de la liste des pièces et des numéros de produit marqués sur les pièces que la livraison comprend toutes les pièces nécessaires.
2. Choisir un bon emplacement pour l'équipement, compte tenu des distances de sécurité indiquées par le fabricant dans les instructions de montage. Tenir compte de l'exposition éventuelle aux forts rayons de soleil ou au vent lors du choix du sens de montage de l'équipement. Egaliser la surface de l'emplacement choisi et effectuer les travaux de fondation conformément aux instructions. S'assurer que le sol sous les pièces de fondation a été suffisamment compacté. Si besoin est, le sol de fondation doit être remplacé par des pierres concassées ou un matériau portant similaire. L'épaisseur du matériau de surface anti-choc est calculée selon la formule indiquée à la page supplémentaire des instructions de fondation.
3. Les instructions d'érection de l'ossature de l'équipement sont indiquées à la page 6. Les images détaillées du montage sont adjointes aux pages d'instruction séparées où elles sont groupées selon le mode de fixation. Des instructions modulaires séparées sont données pour les composants à fixer sur l'ossature. Respecter les mesures données par le fabricant dans les instructions de montage.
4. Vérifier que l'équipement est droit et que sa fondation est solide. Dans le cas des équipements dont la fondation se trouve sous le sol, le sol doit être suffisamment compacté lors du remplissage des trous.
5. Effectuer un contrôle de mise en service conforme au procès-verbal compris dans la livraison avant la mise en service de l'équipement. Ce procès-verbal doit être documenté. Ne pas oublier d'empêcher l'accès à l'équipement jusqu'à ce que celui-ci soit prêt et sûr et que tous les outils de montage aient été enlevés.

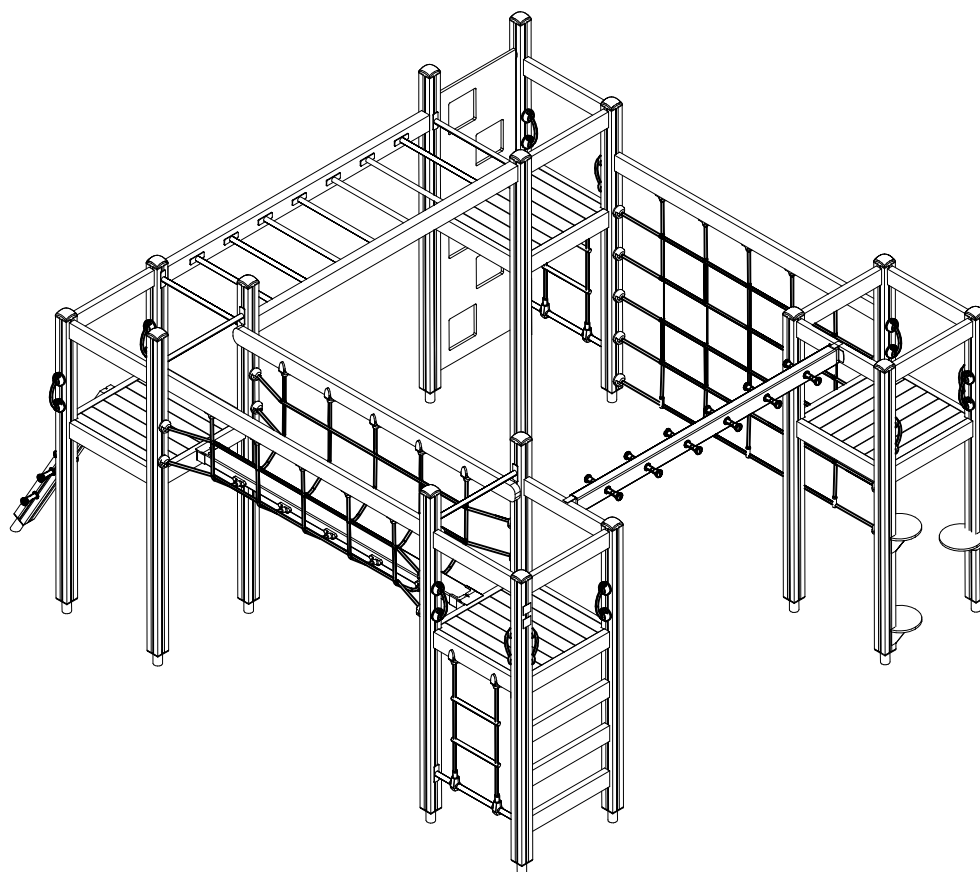


CLOVER

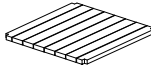
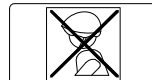
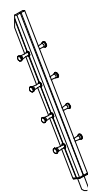
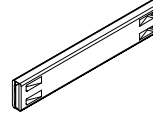
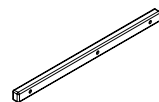
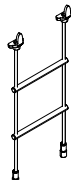
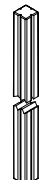
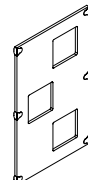
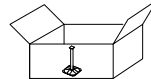
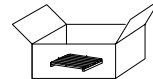
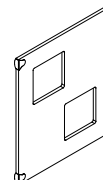
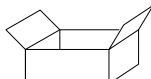
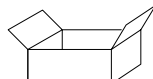
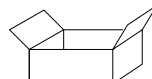
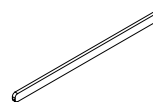
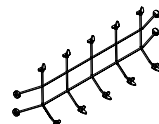
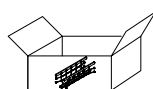
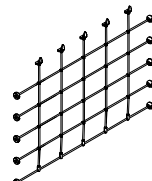
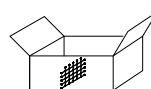
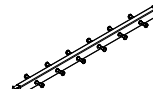
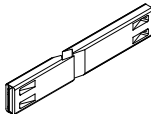
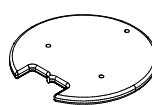
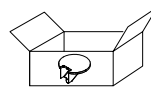
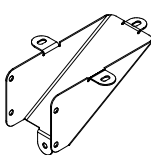
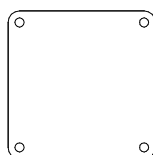
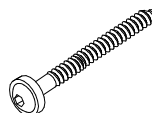
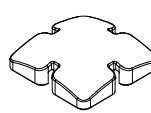
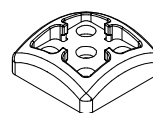
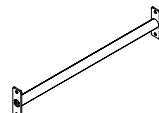
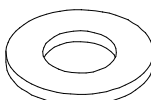
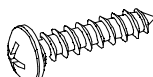
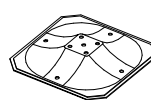
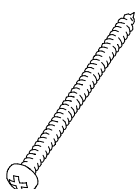
ASENNUSOHJE
MONTERINGSANSVISNING
INSTALLATION INSTRUCTION
AUFBAUANLEITUNG
NOTICE D'INSTALLATION

DATE: 7.3.2016

Q06151

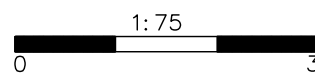


DATE: 7.3.2016

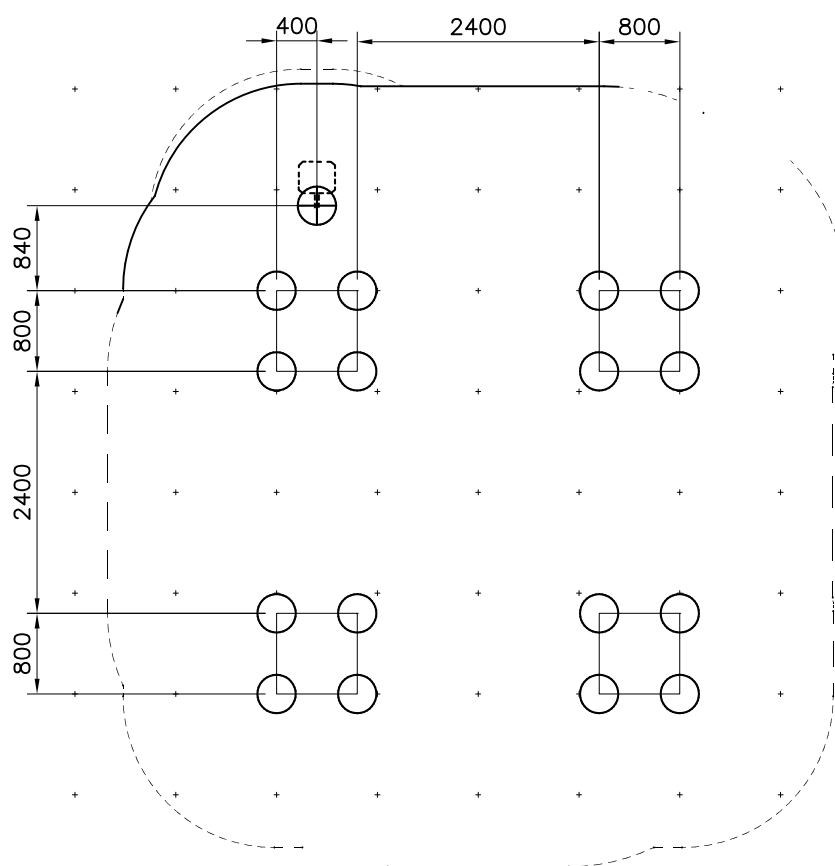
008986	PCS 4		750x750	702286	PCS 1		90x50	702339	PCS 1		90x50	703133	PCS 1		L 704	706439	PCS 30		32x45x702	706443	PCS 8		
706473-305	PCS 2		706484	PCS 10		93x93x2150	706507-705	PCS 1		706531	PCS 16		706535	PCS 4		706540-705	PCS 1						
706546	PCS 2		706557	PCS 1		706558	PCS 1		706669	PCS 6		93x93x2400	707255	PCS 2		45x120x2480	707259-305	PCS 2		2340x800			
707262	PCS 1		707270	PCS 1		707285-305	PCS 1		707287	PCS 1		707290	PCS 1		127x300x2355	707294	PCS 2		70x120x2304				
707295	PCS 1		L 2304	707315	PCS 12		707696-704	PCS 3		15x265x275	707729	PCS 3		900240	PCS 44		Ø8x70	901902	PCS 8		30.7x60.9x100		
902086	PCS 3		148x172x254	902487	PCS 2		65x65	903093	PCS 132		Ø8x90	905138	PCS 16		GRAY	905196	PCS 16		GRAY	907694-216	PCS 13		L 704
909256	PCS 12		Ø16/8.4	909506	PCS 8		Ø3.5x13	909511	PCS 16		90x90x650	909519	PCS 16		50x380x380	980128	PCS 12		Ø7x40	980131	PCS 64		Ø6x60

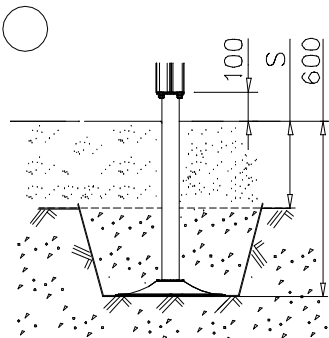
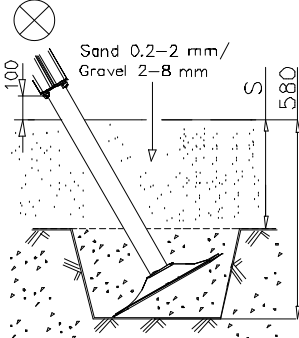
—— EN/AS Impact Area 51.7 m²

----- Falling Space 52 m²

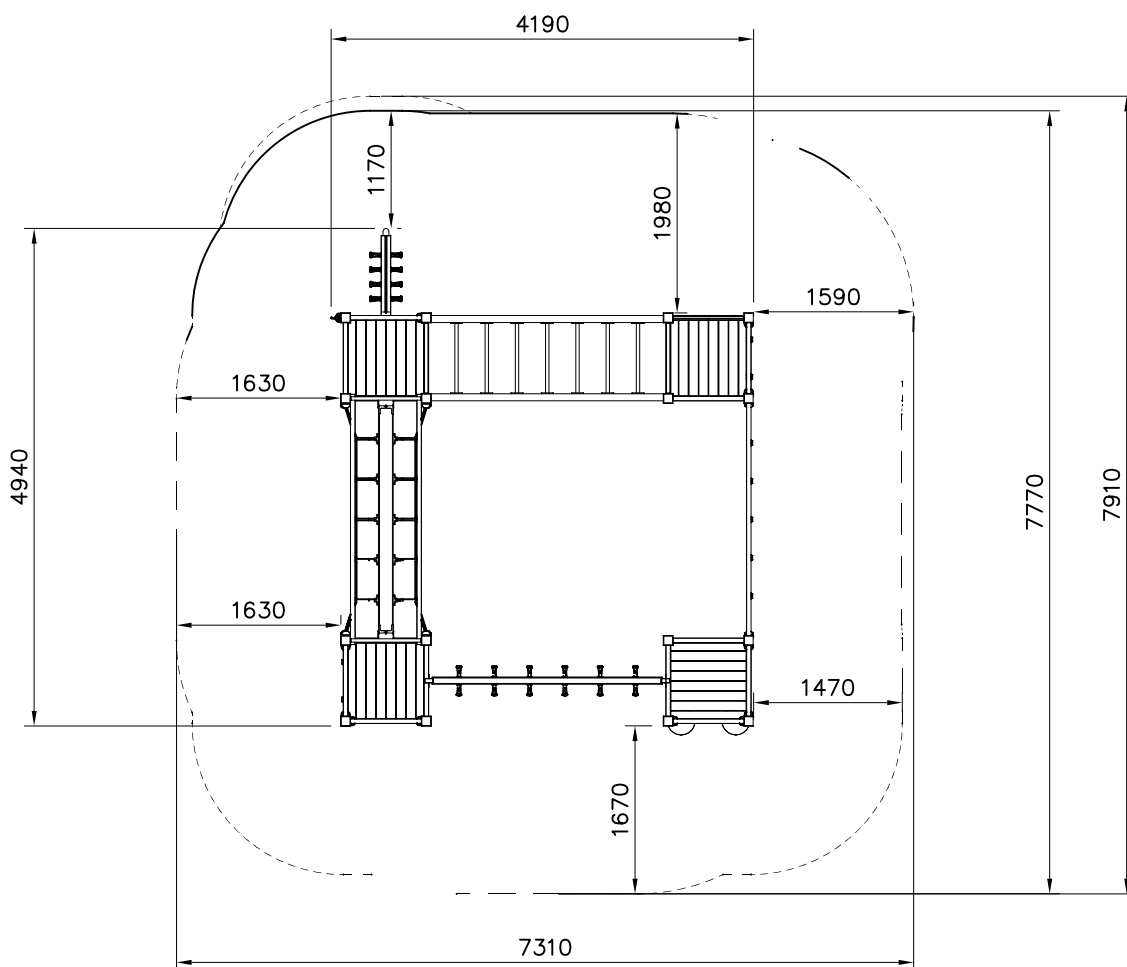
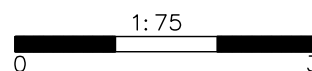


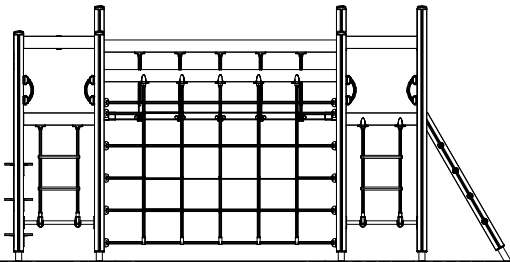
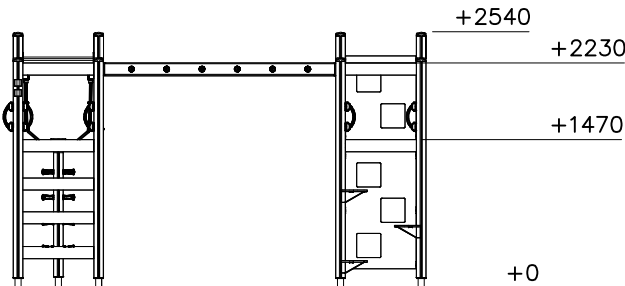
Grid size = 1000 mm

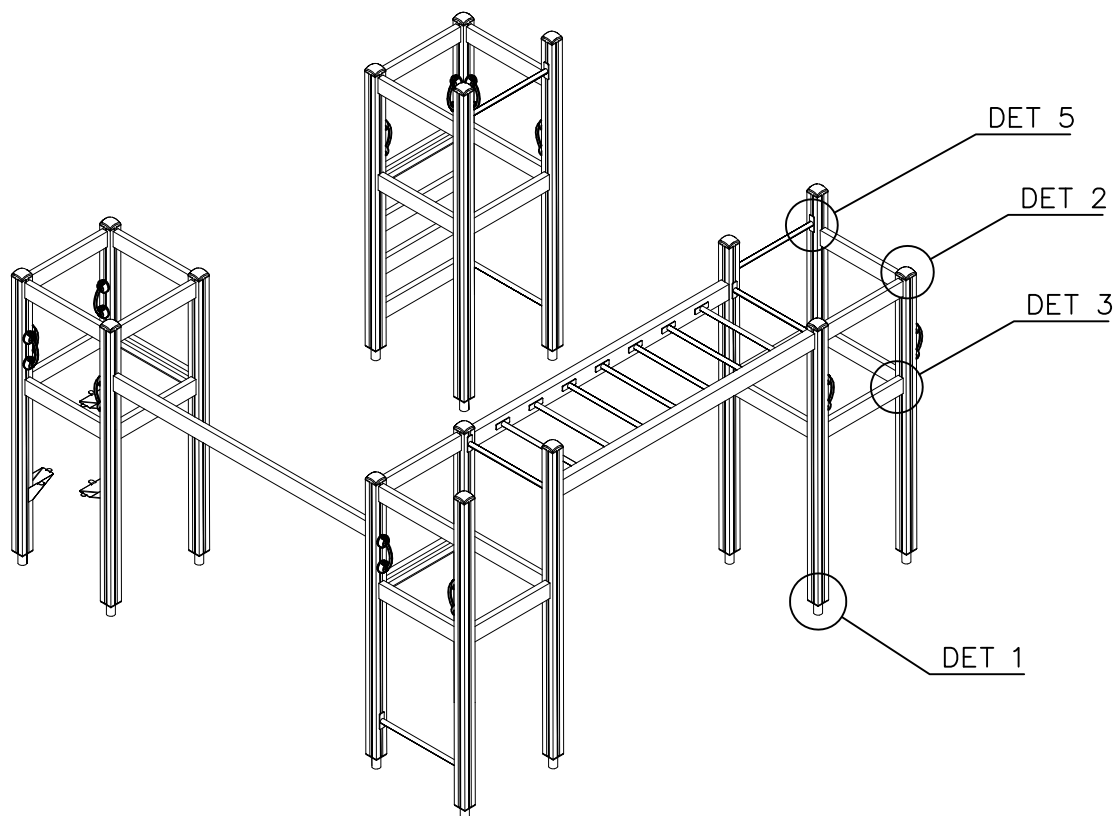
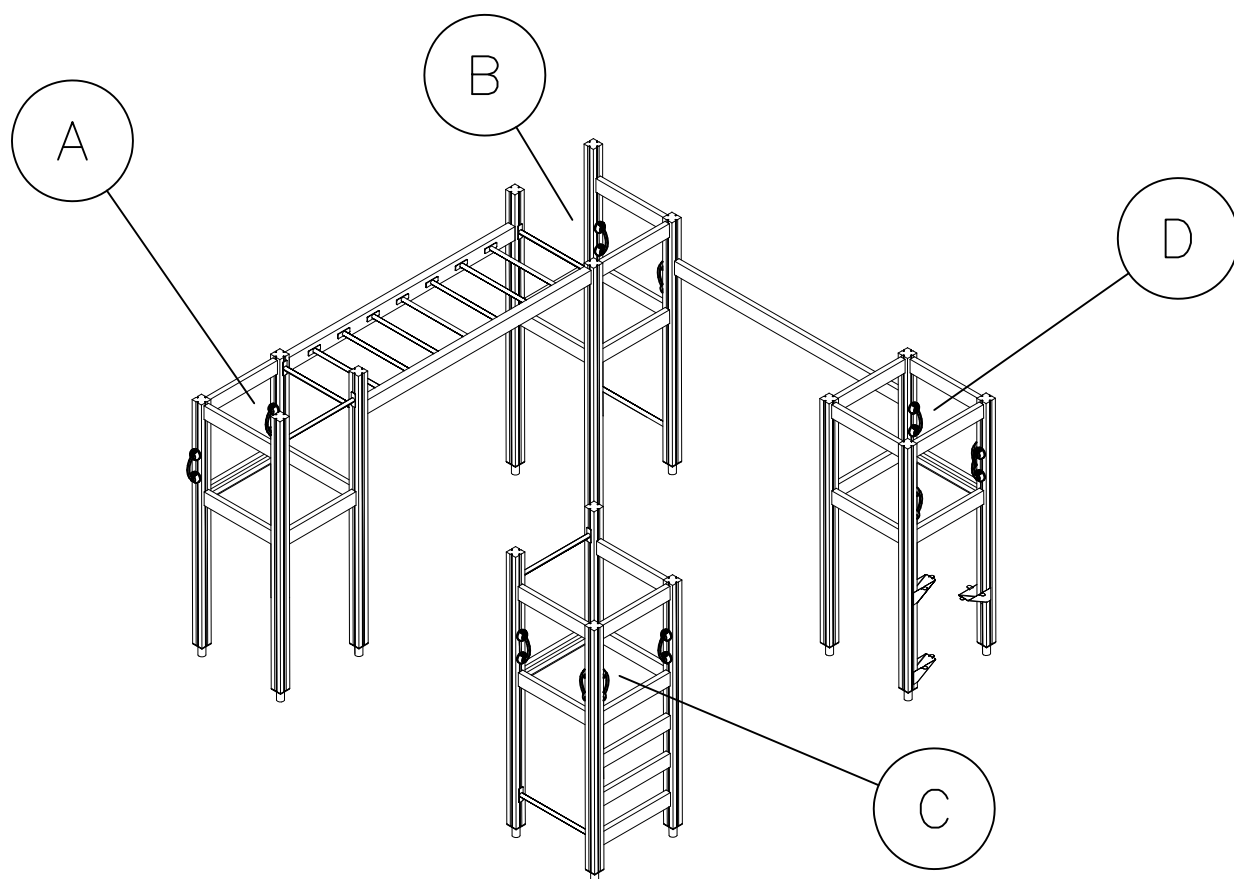


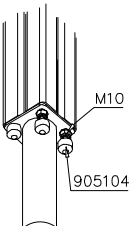
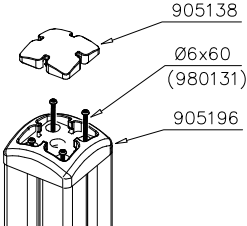
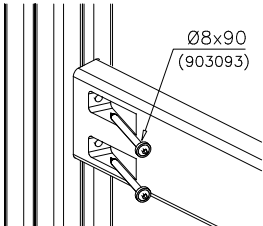
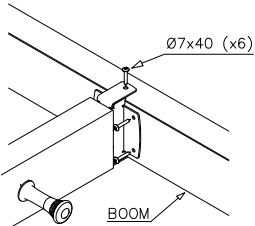
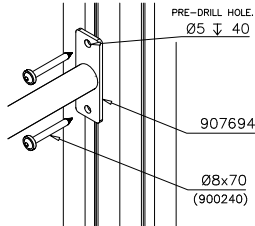
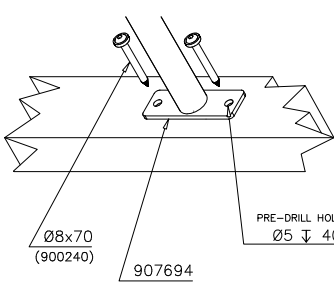
		

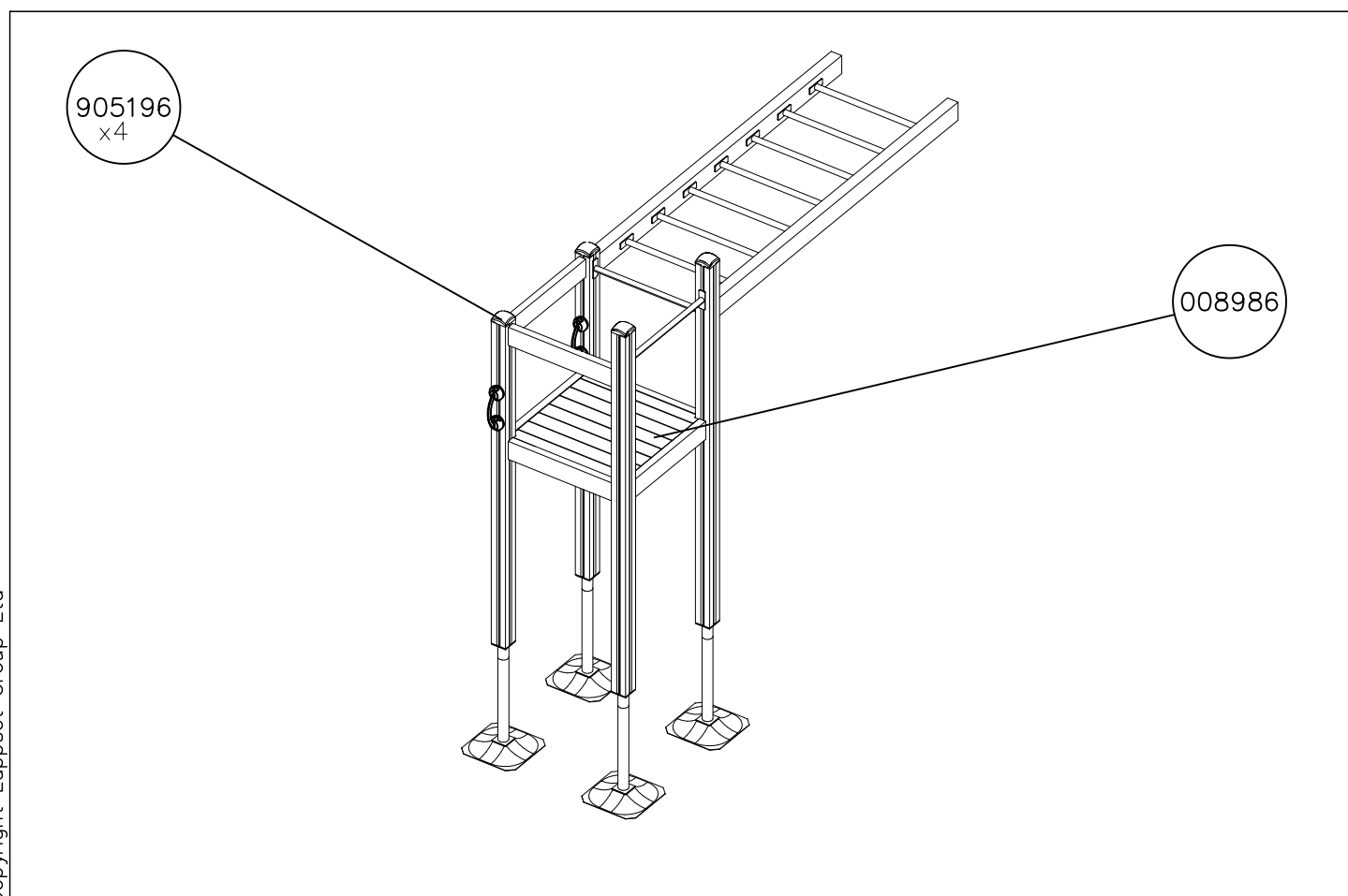
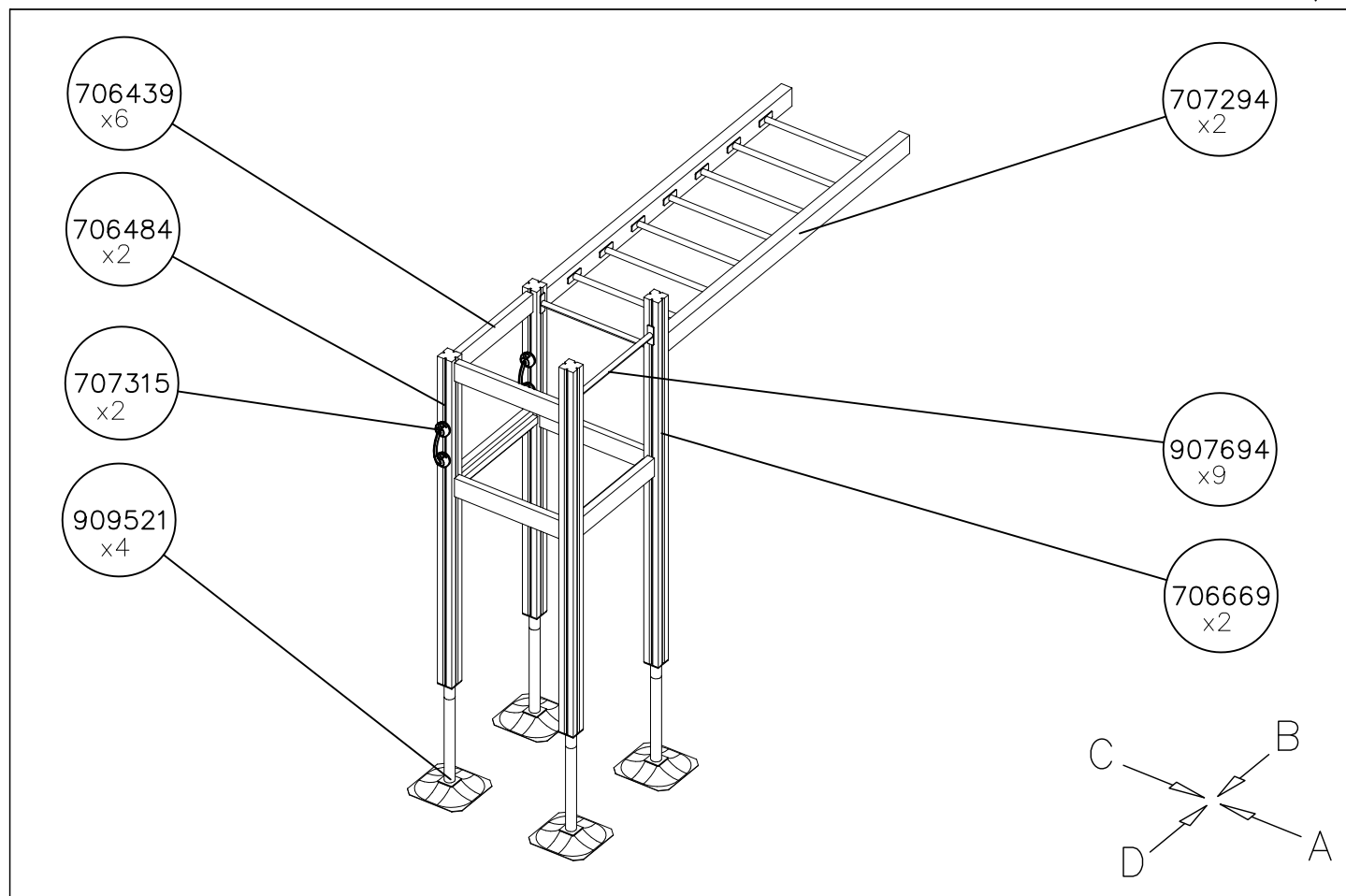
- EN/AS Impact Area 51.7 m²
- Falling Space 52 m²
- Max Falling Height 2300 mm

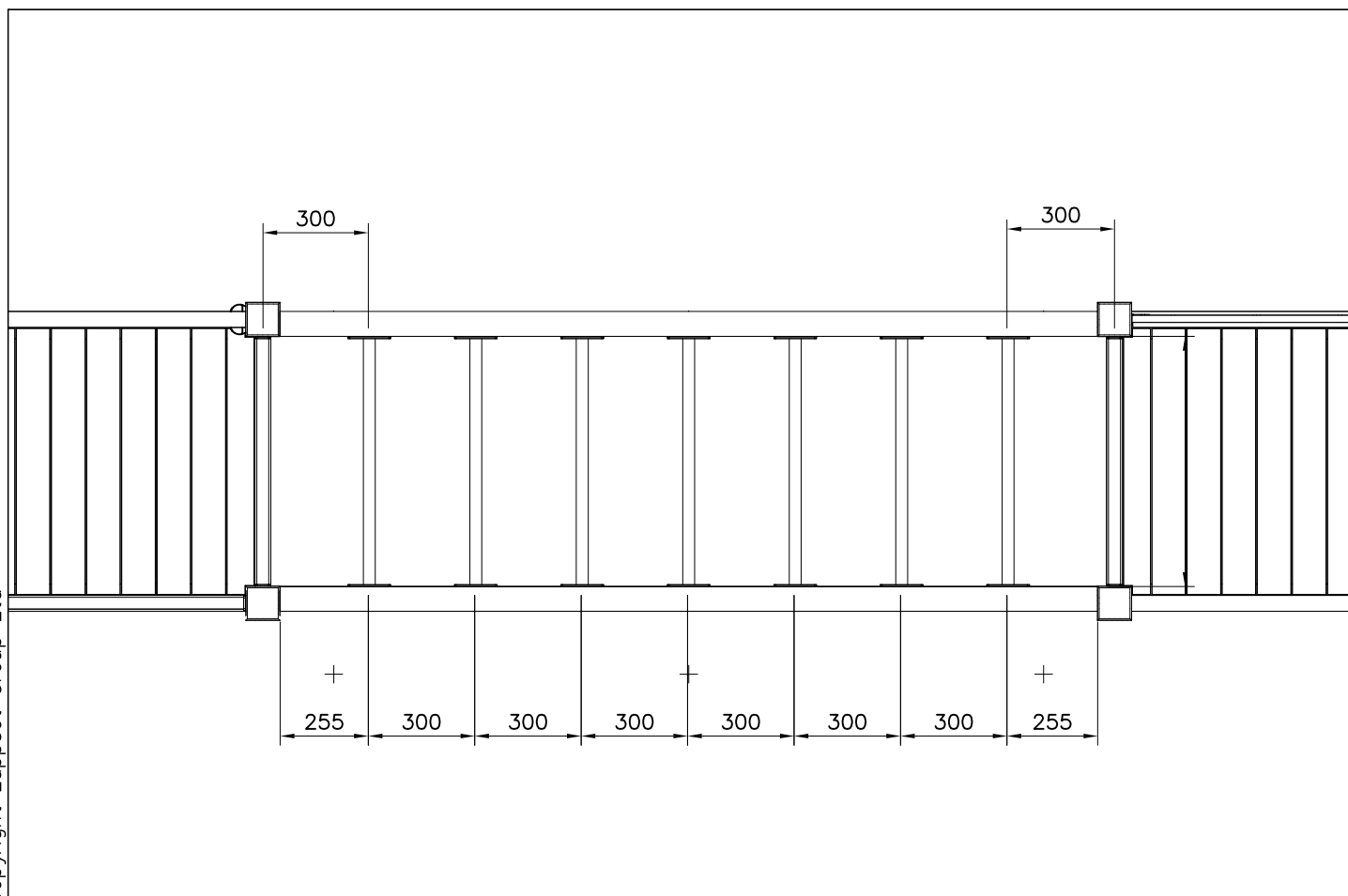
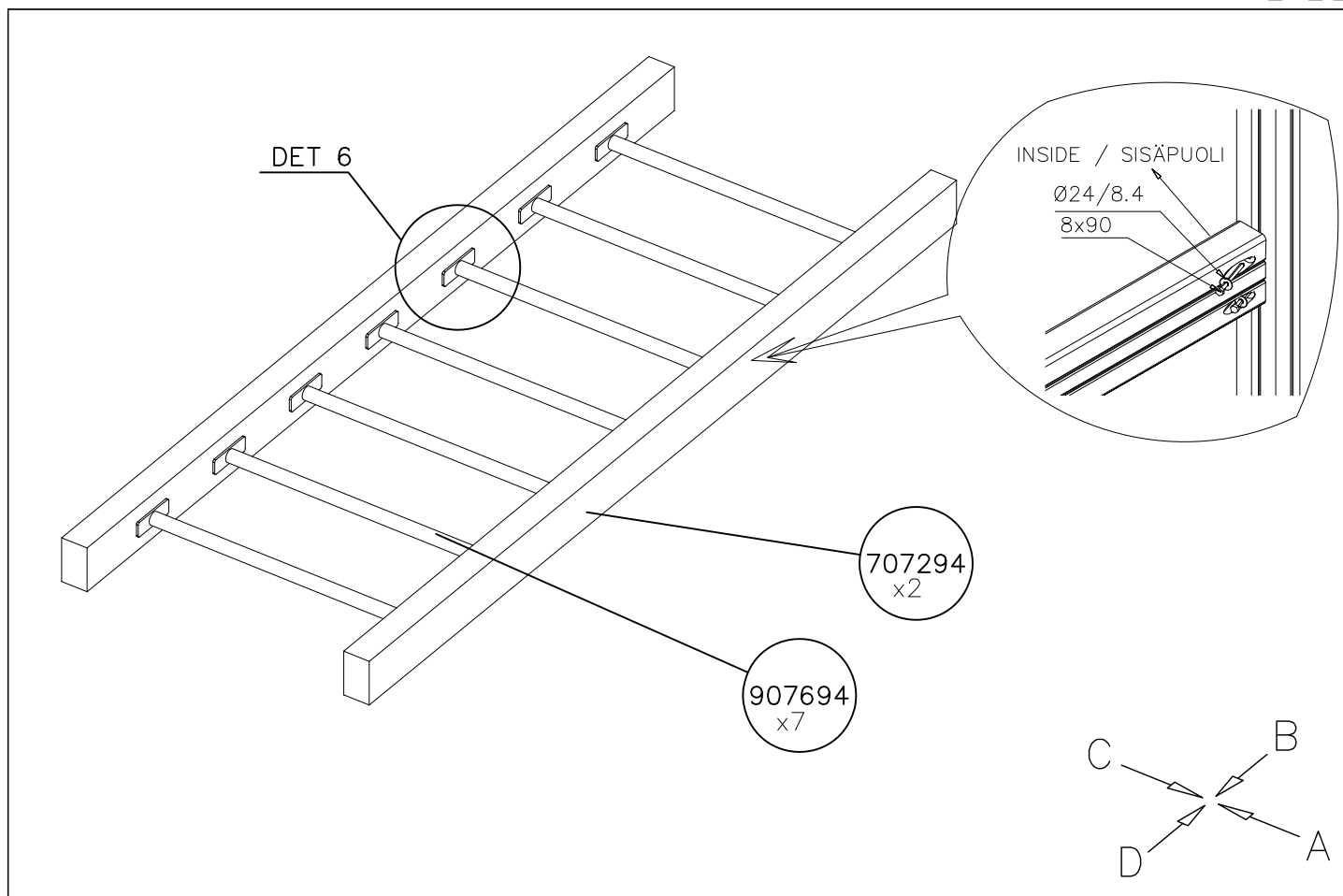


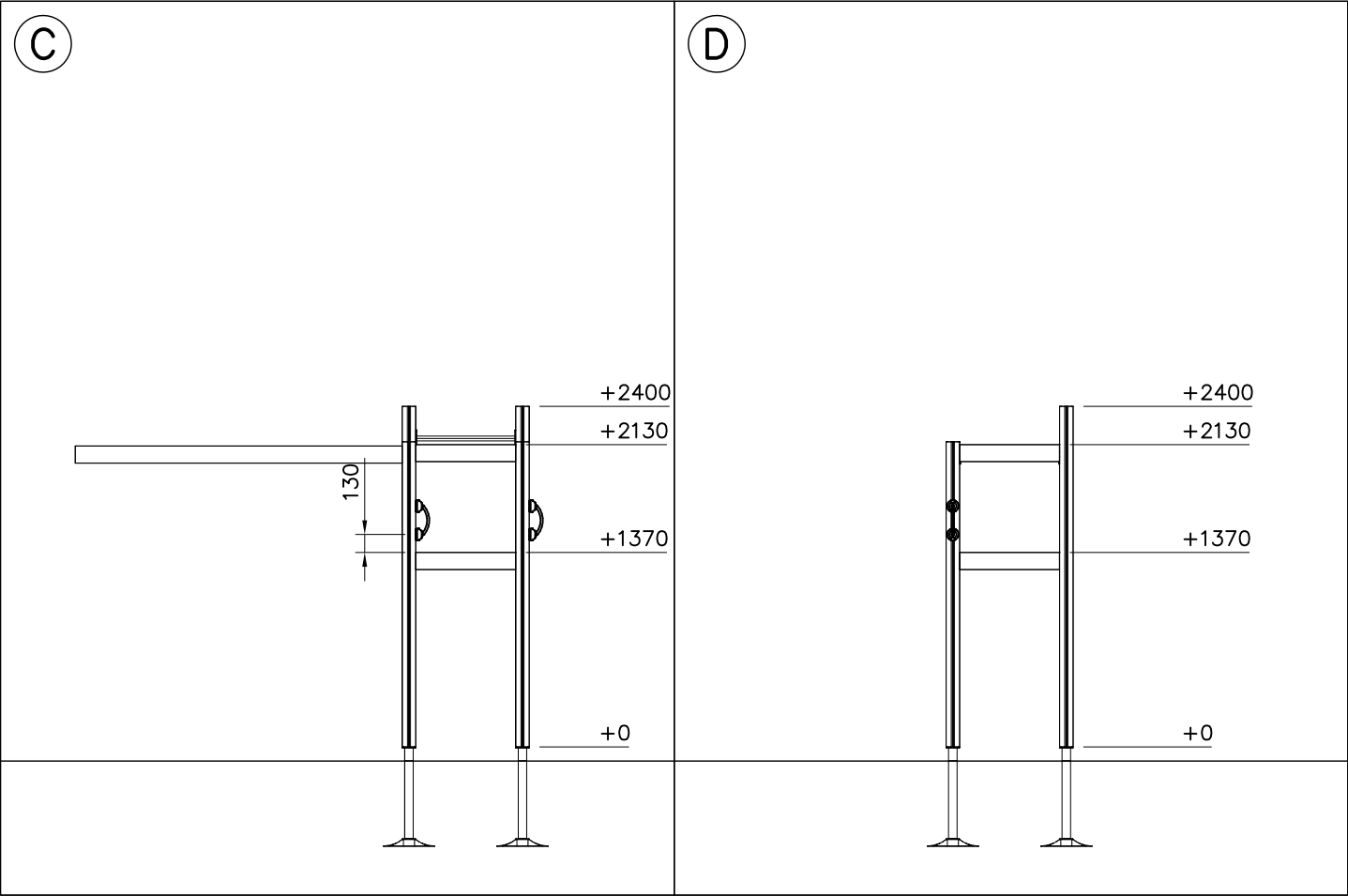
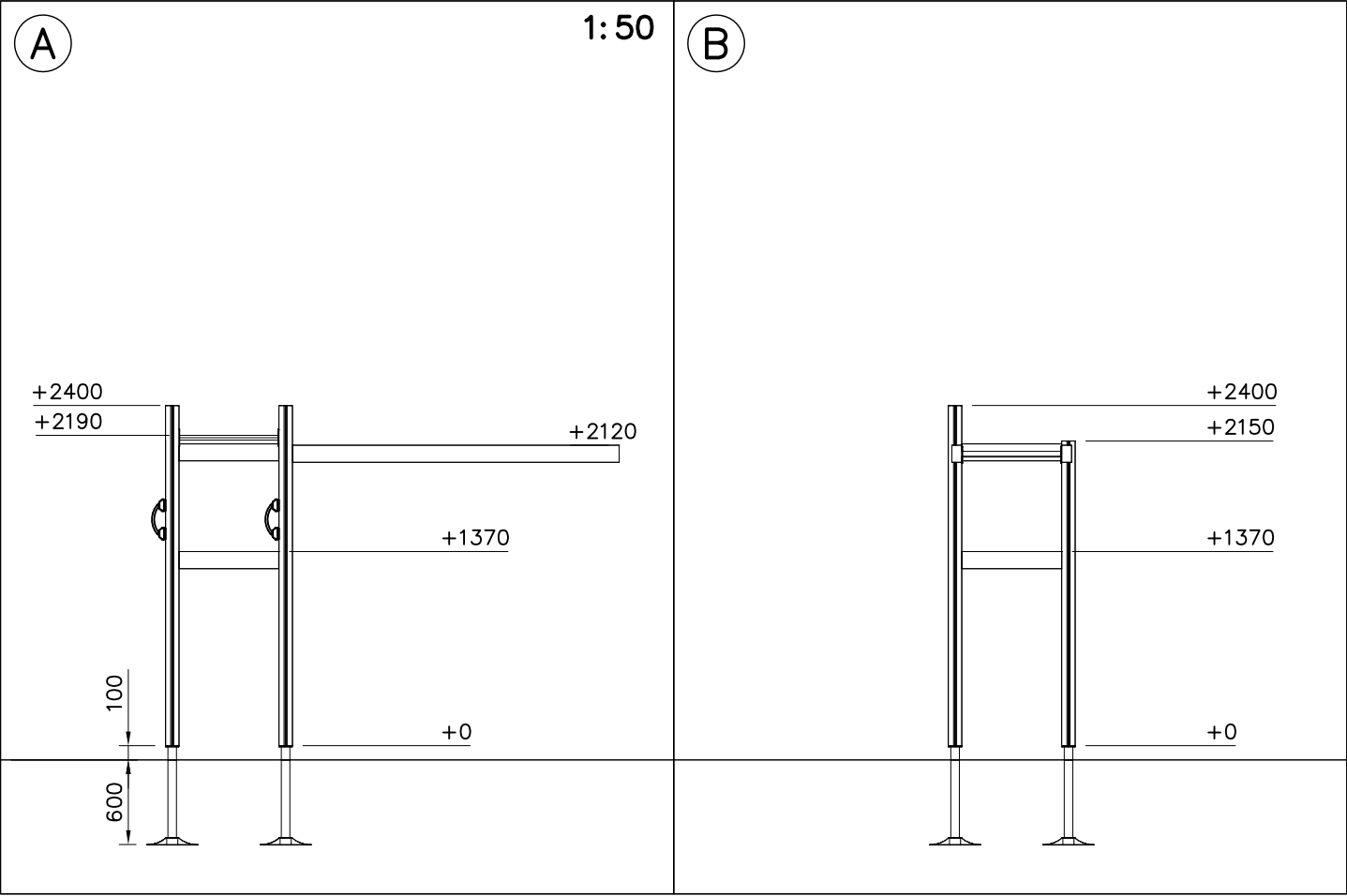


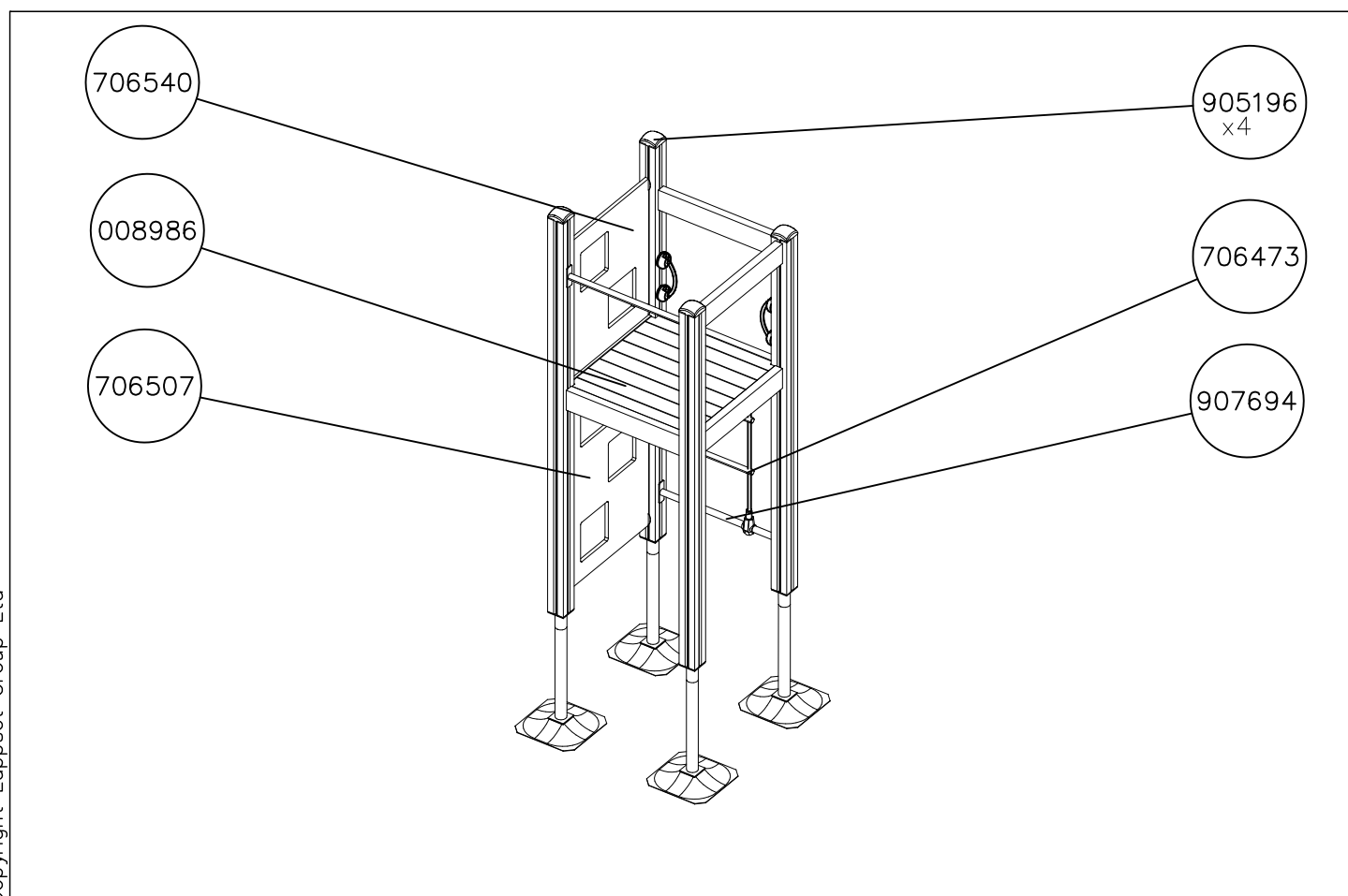
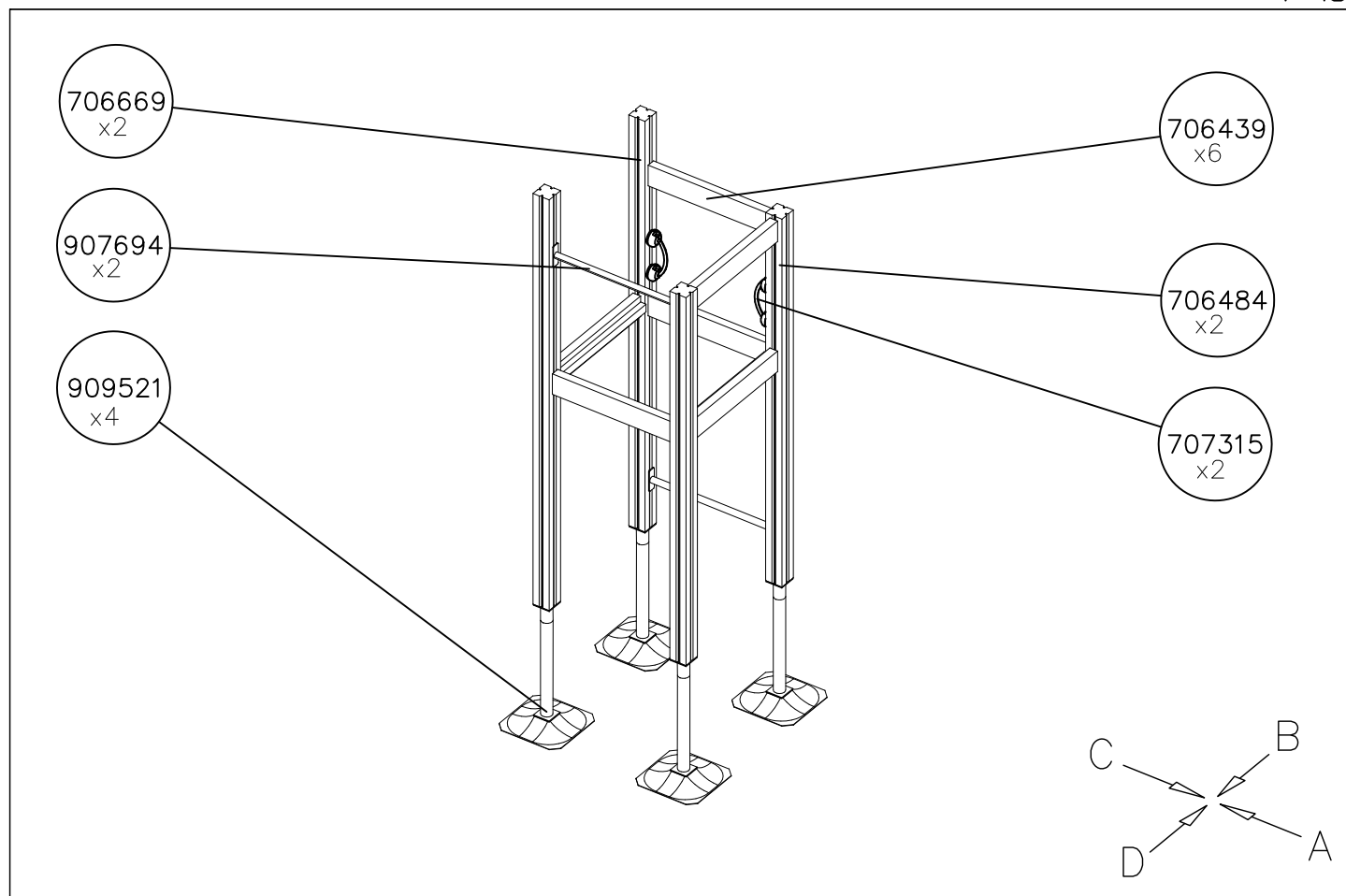


DET 1 	DET 2 	DET 3 	DET 4 
DET 5 	DET 6 		

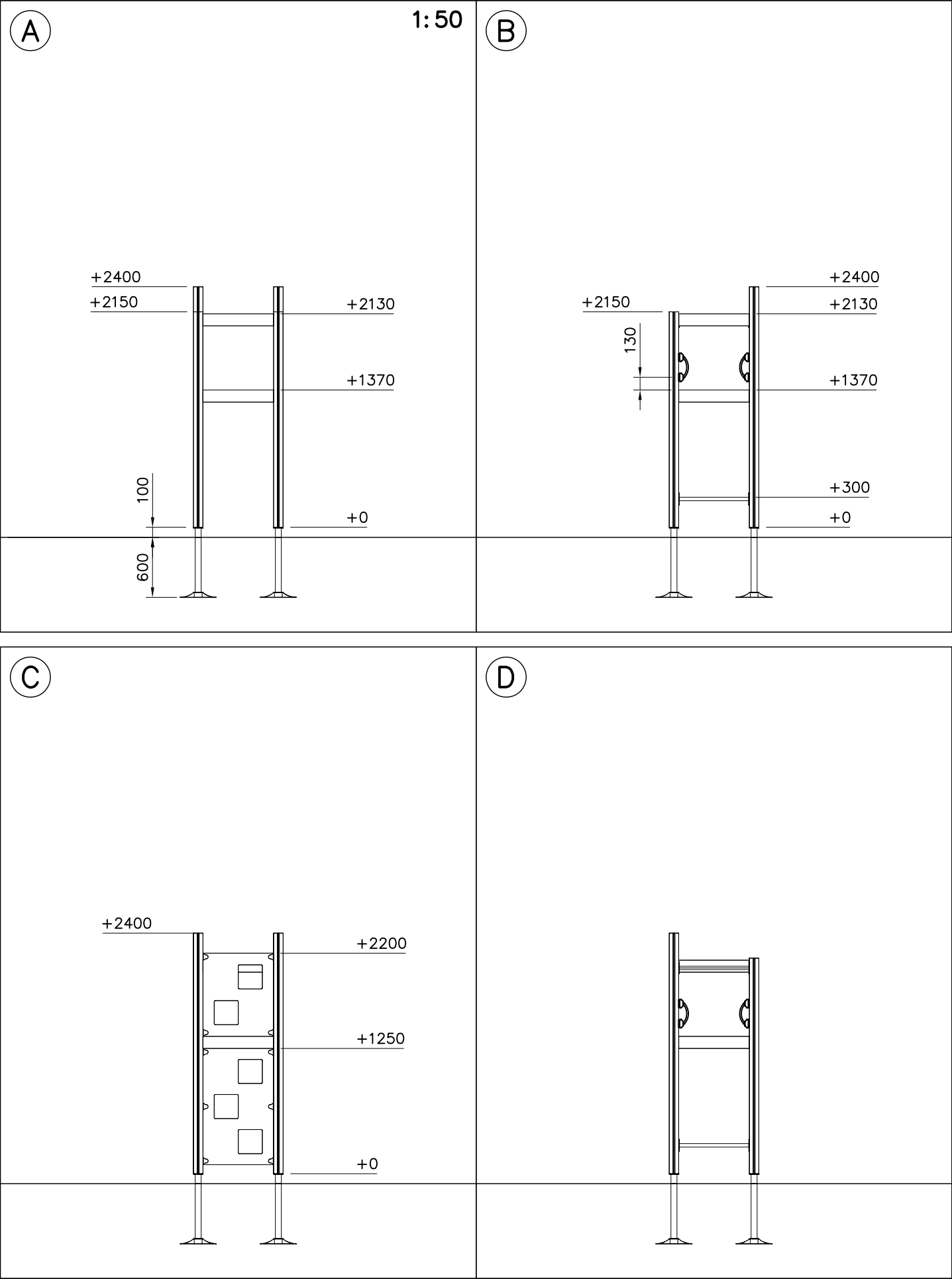


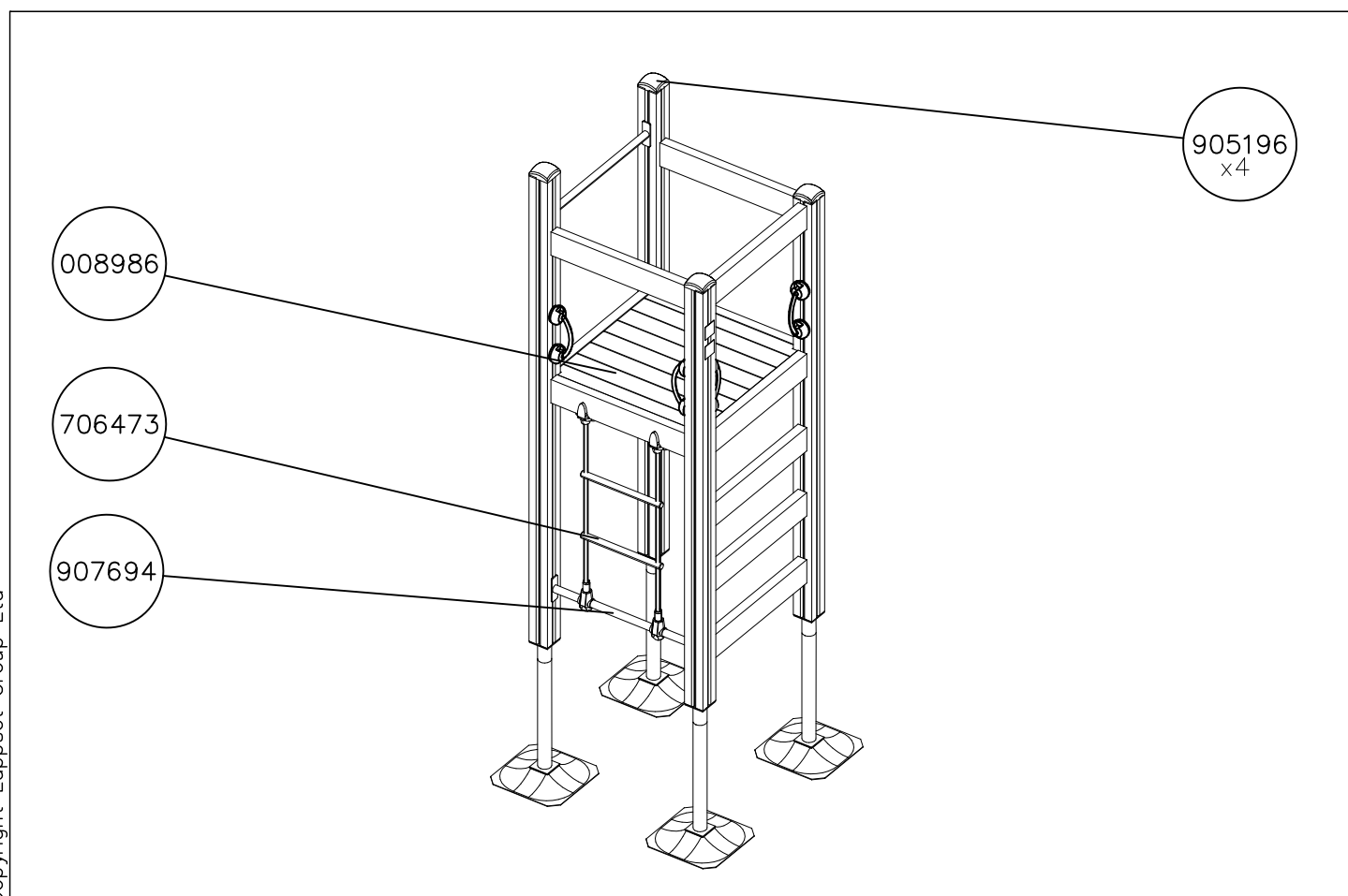
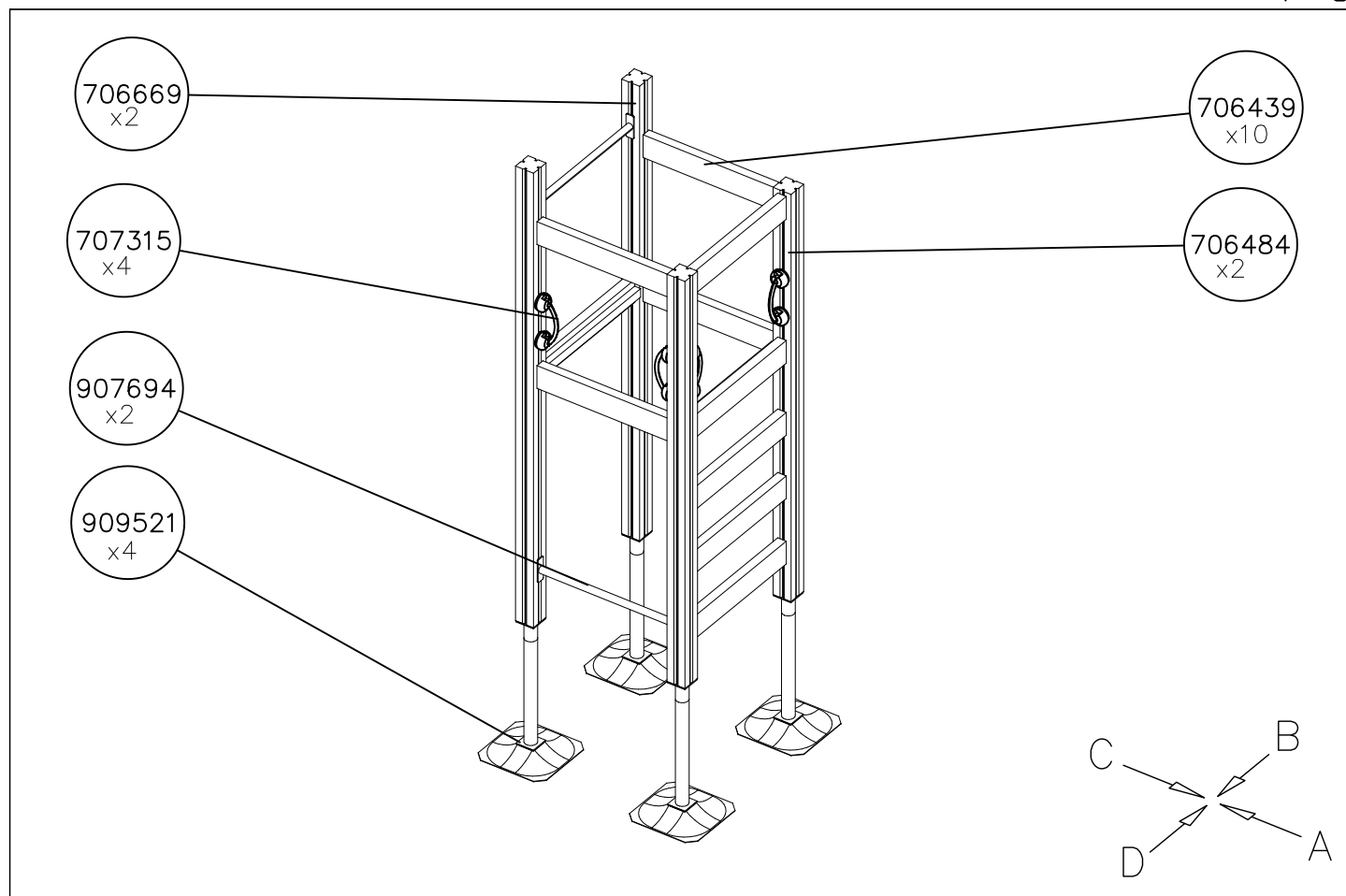




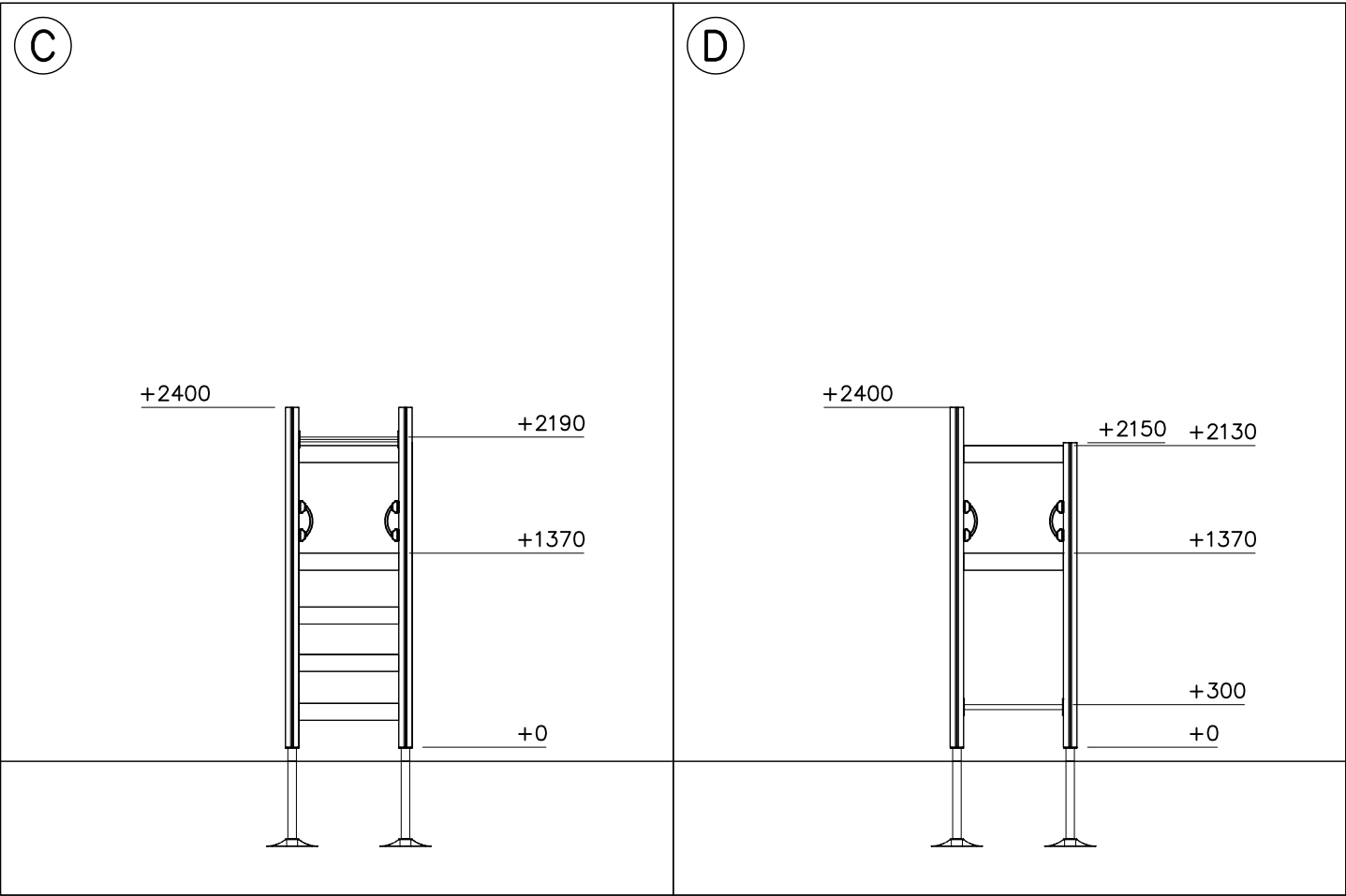
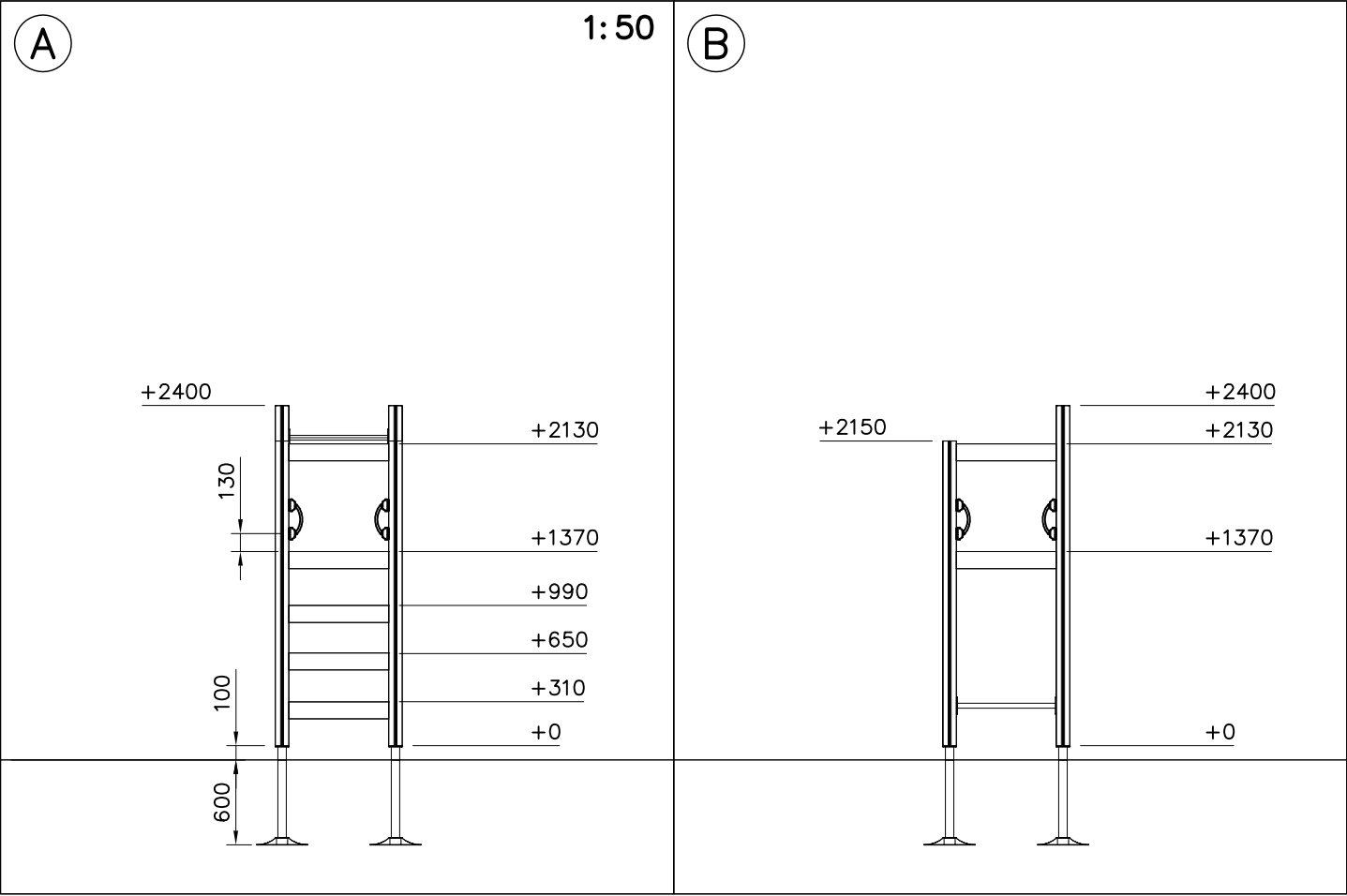


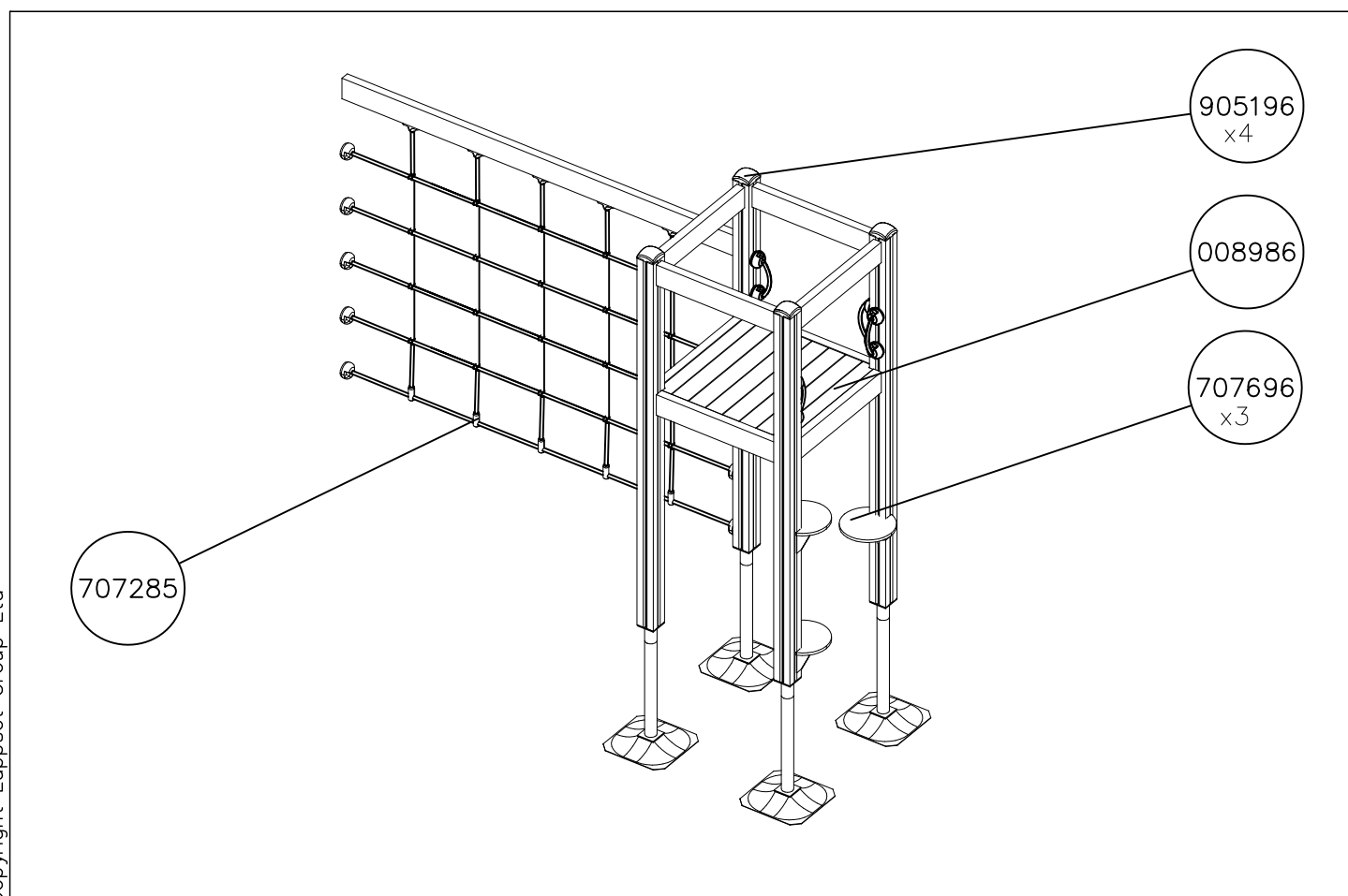
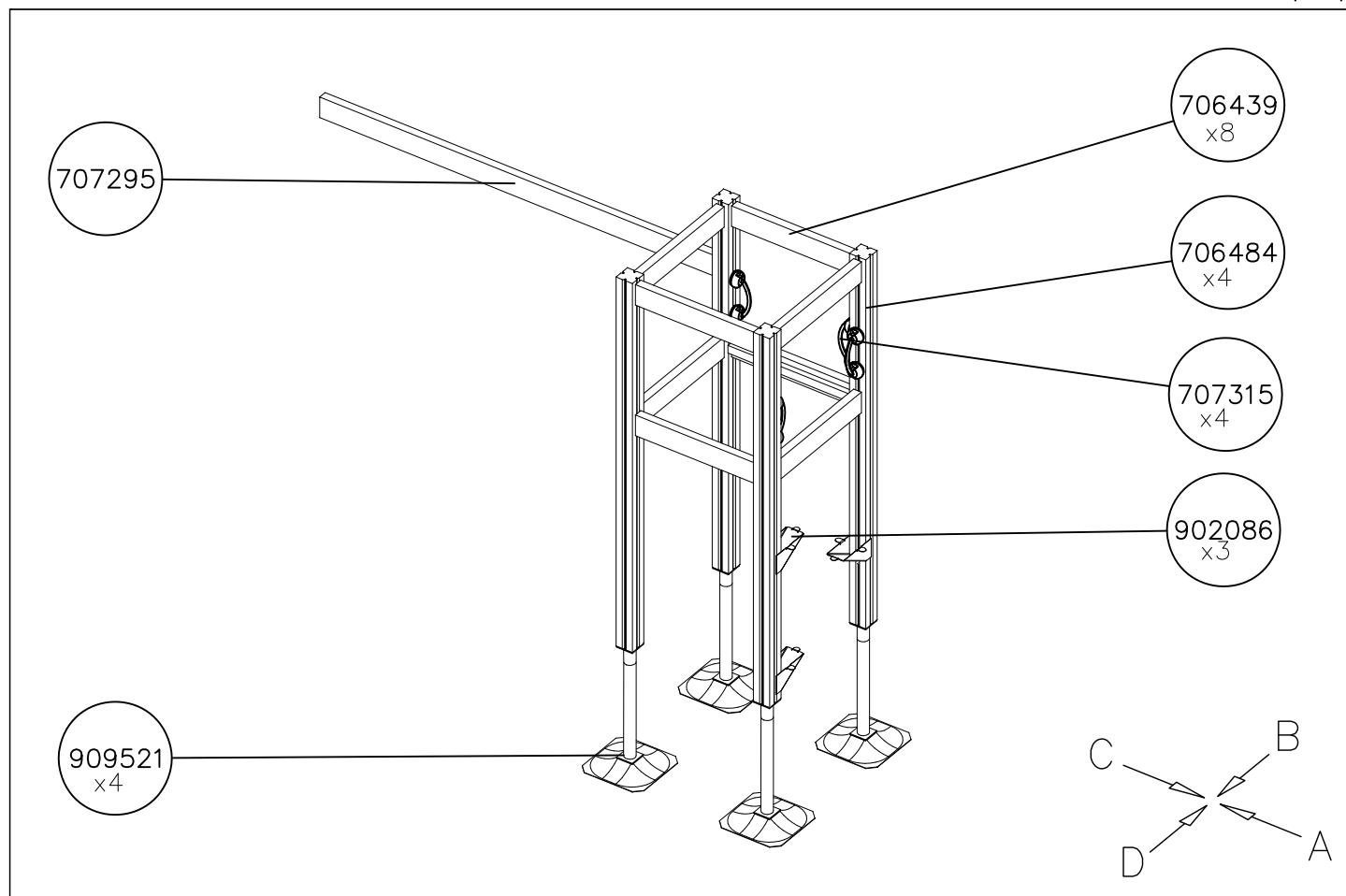
1:50





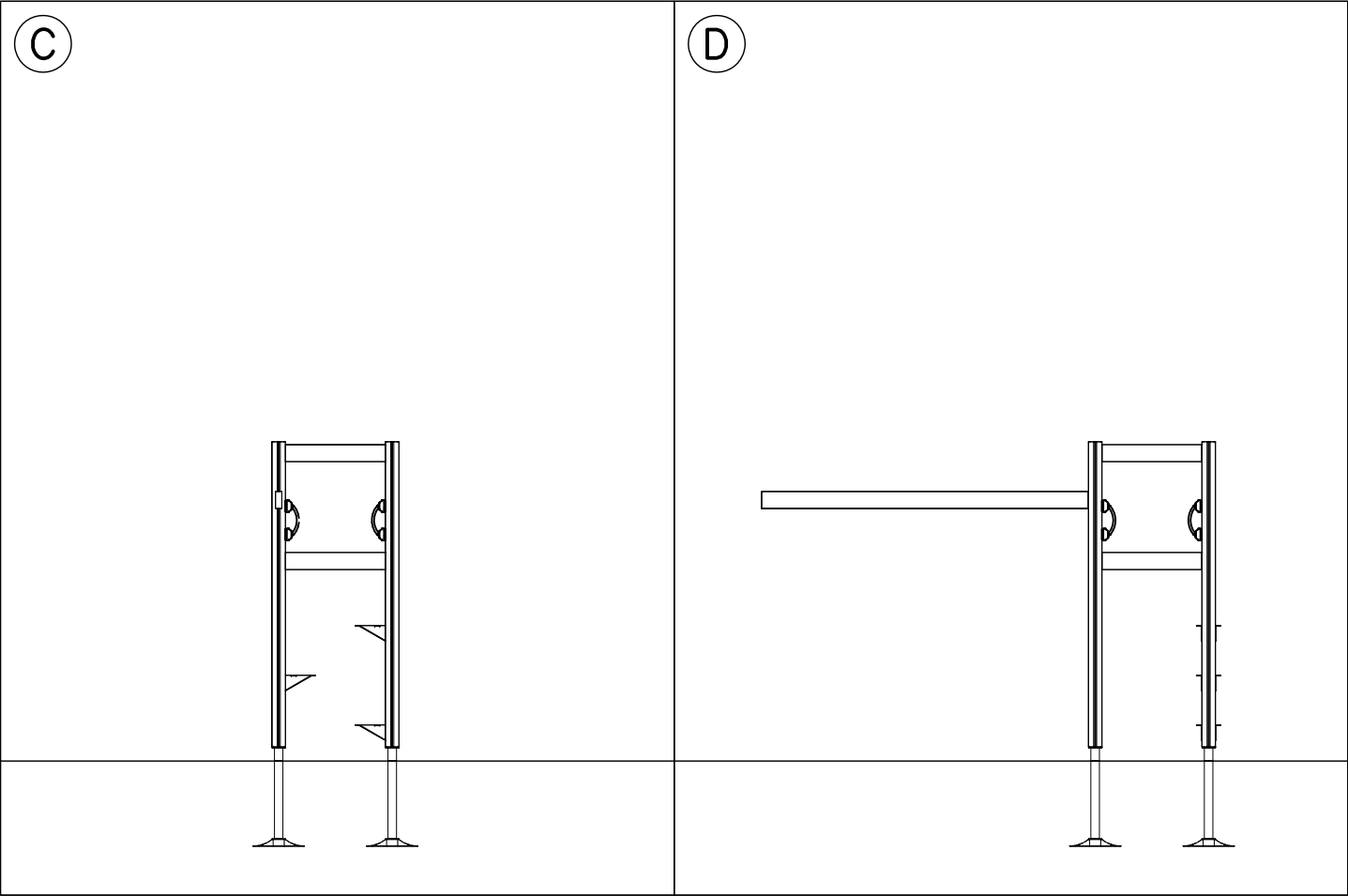
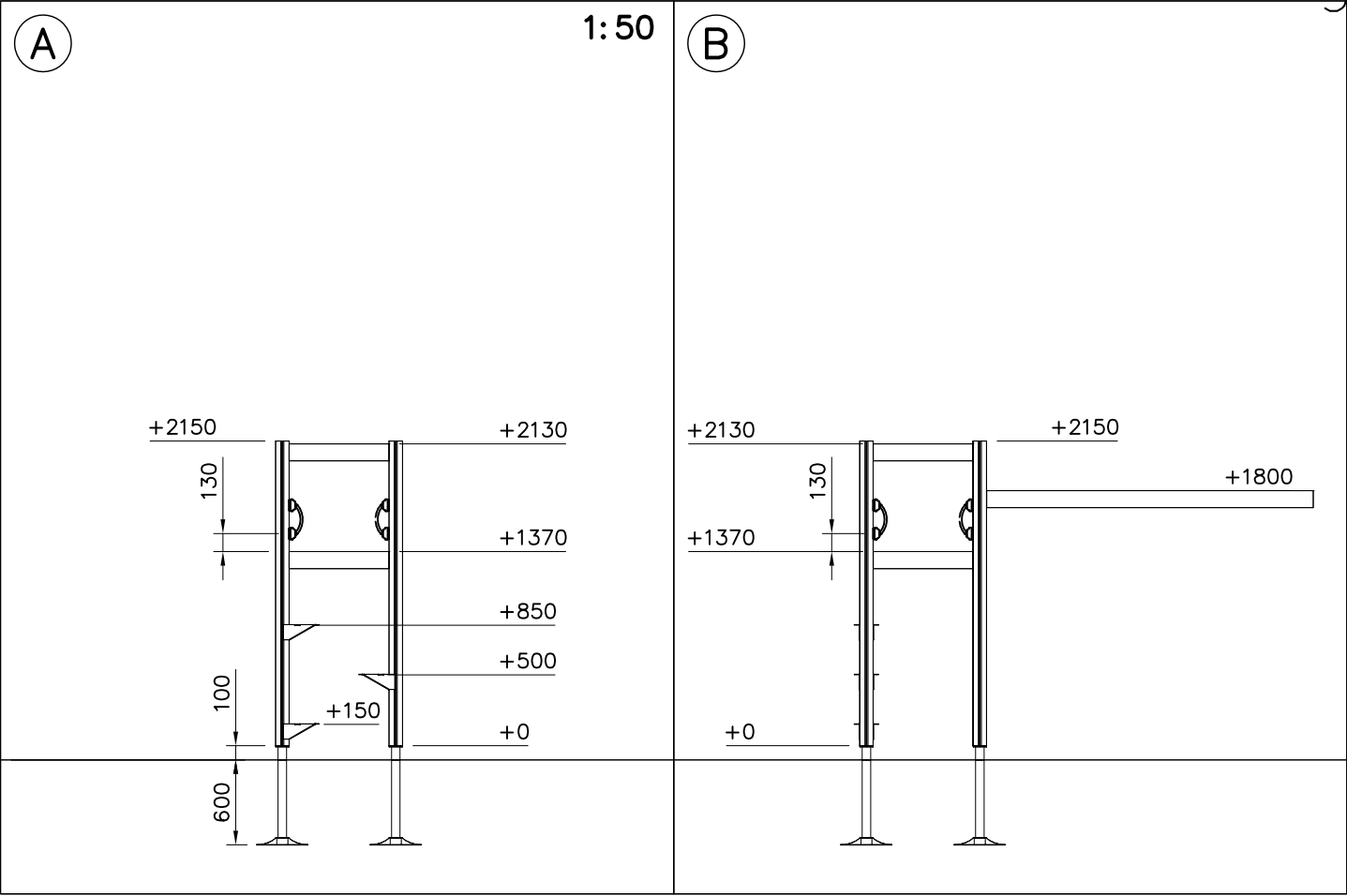
1:50

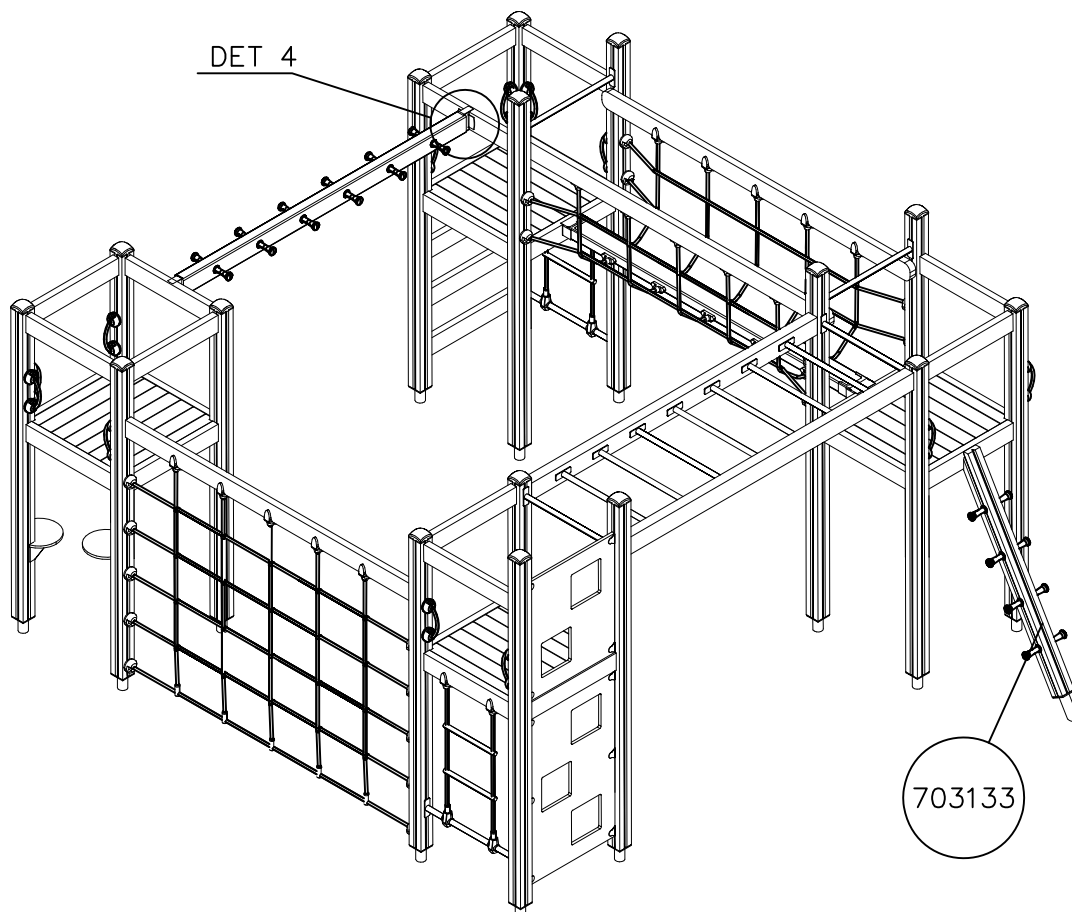
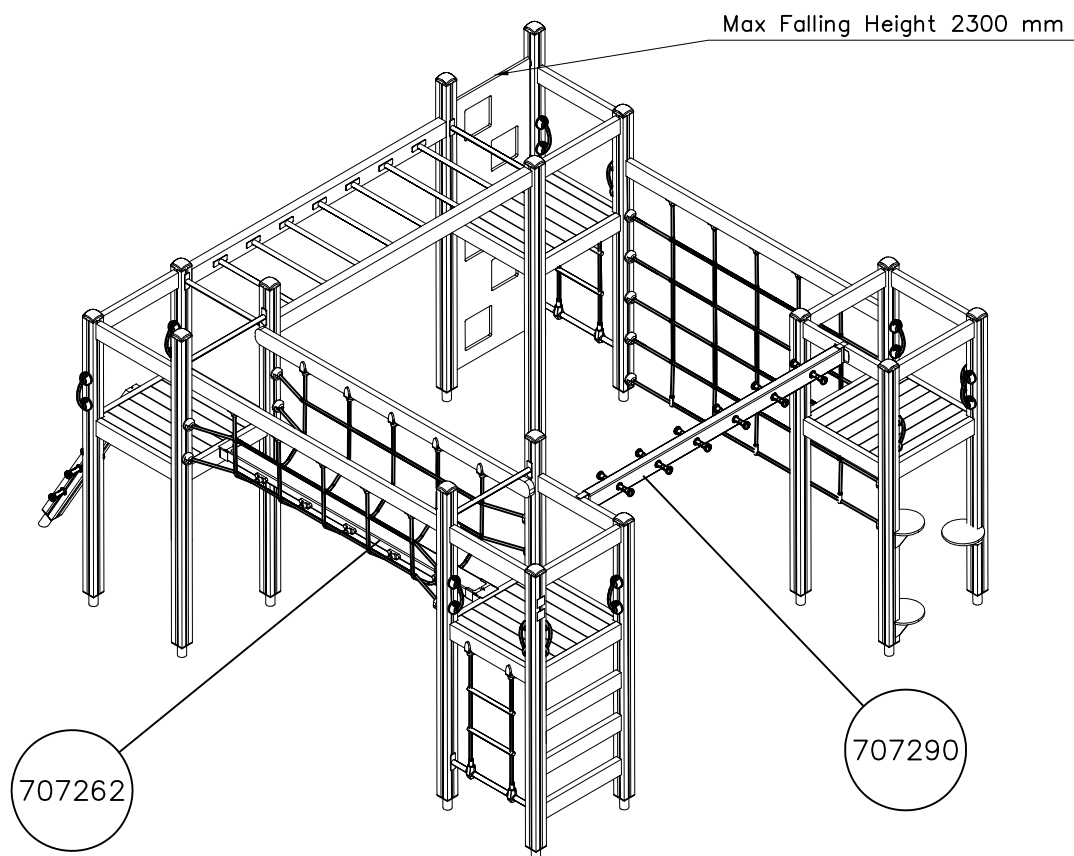


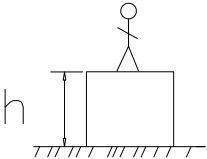
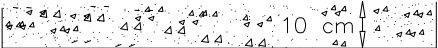
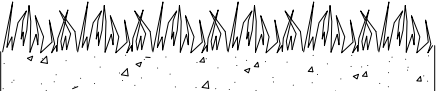
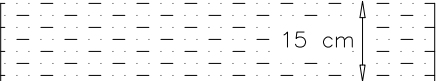
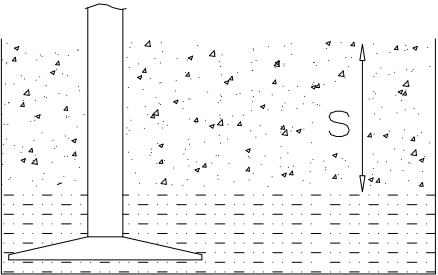
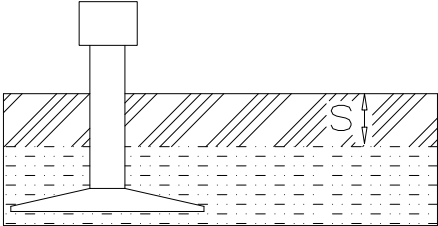


DATE: 7.3.2016

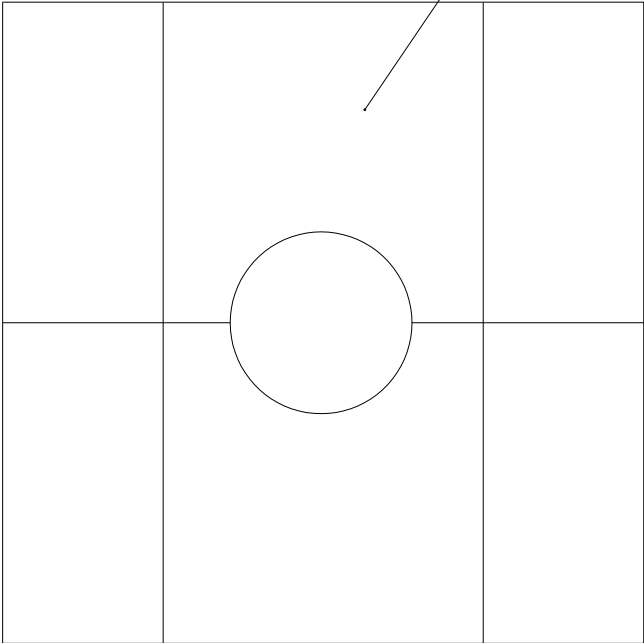
1:50



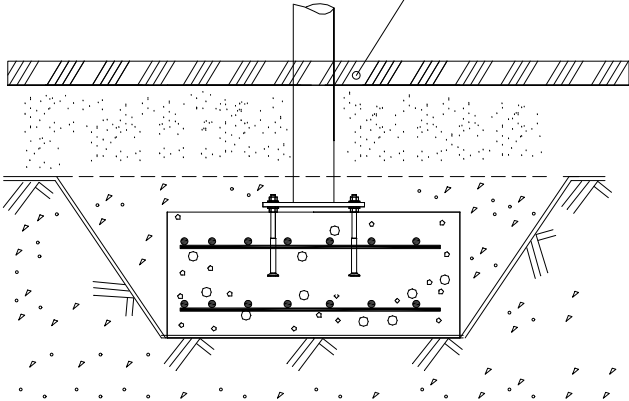


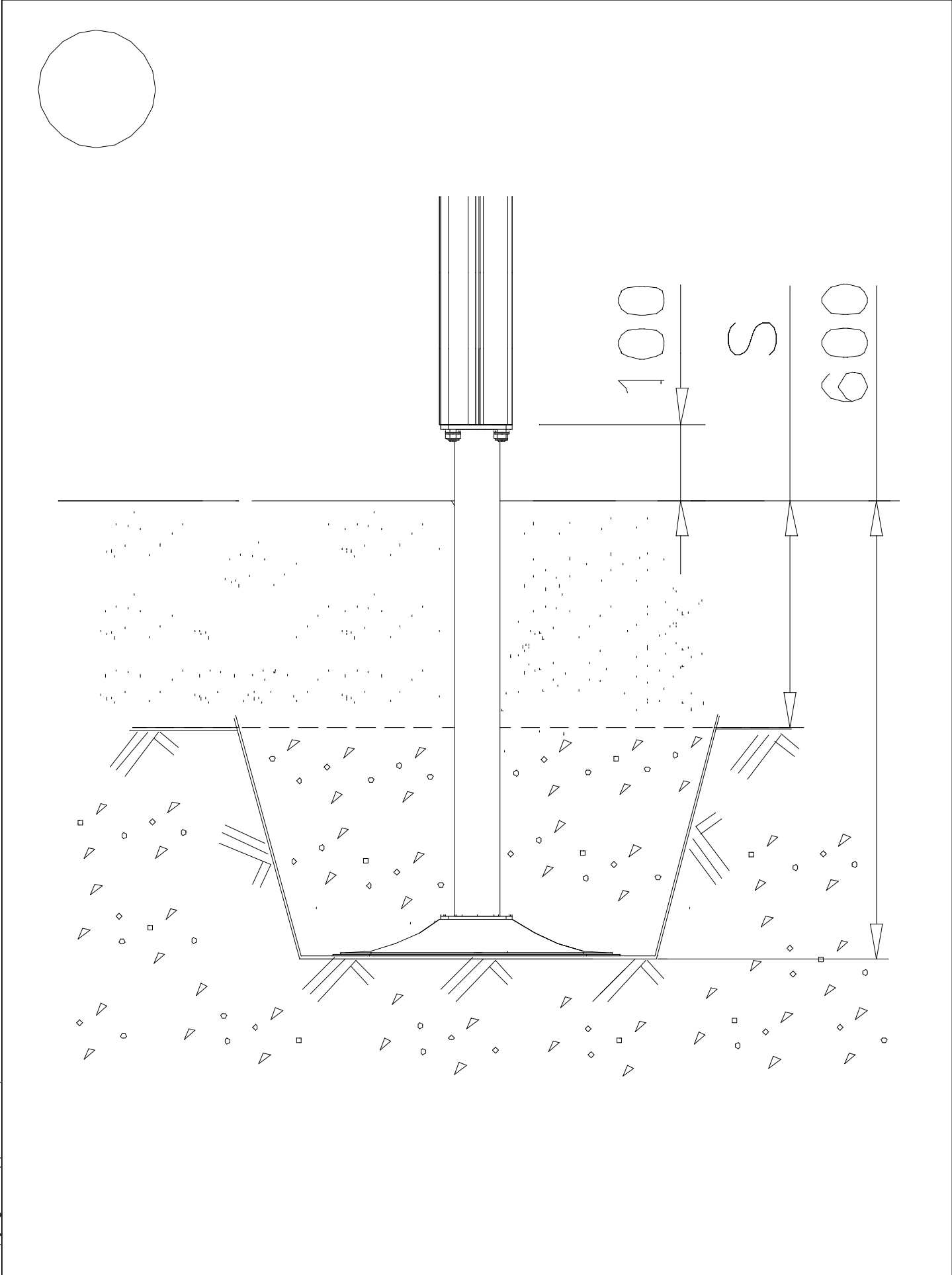
		
h < 600 Without movement and therefore without Impact Area	Totally hard surfaces.	E.g. concrete or asphalt 
h < 600 With movement e.g. rocking	Materials with very limited impact attenuating properties.	E.g. wood 
h < 1000	Materials with significant impact attenuating properties.	fine gravel 0–8 mm  grass  unsorted sand 
h < 3000	Loose fill material E.g. sand/gravel 0,25...8 mm D60/D10<3,0 Woodchips 5...30 mm bark 20...80 mm	 $\underline{S}$ 30 cm $\underline{h}$ < 2,0 m 40 cm < 3,0 m
	Syntethic granulates $\underline{S}$ 40 mm ~> 1,2...1,3 m 50 mm ~> 1,5...1,7 m 60 mm ~> 1,8...2,0 m 70 mm ~> 2,1...2,5 m Note. For accurate values, see manufacturer's instructions.	

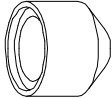
REMOVE SAFETY SURFACE/SAND/GRAVEL
TO CHECK FOUNDATION

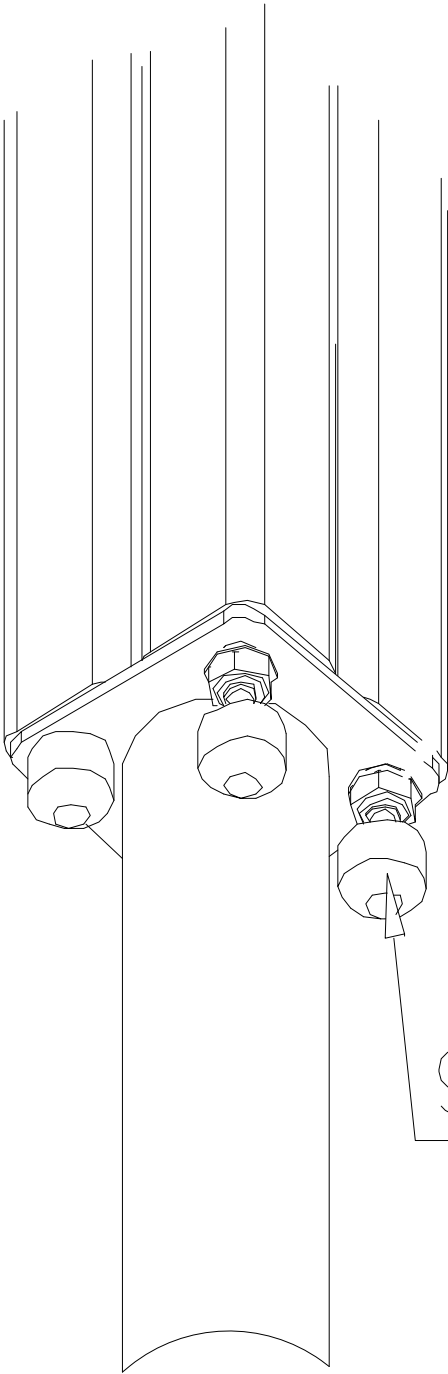


REMOVE SAFETY SURFACE/SAND/GRAVEL
TO CHECK FOUNDATION





② 905104  M10	PCS		PCS
	4		
	PCS		PCS

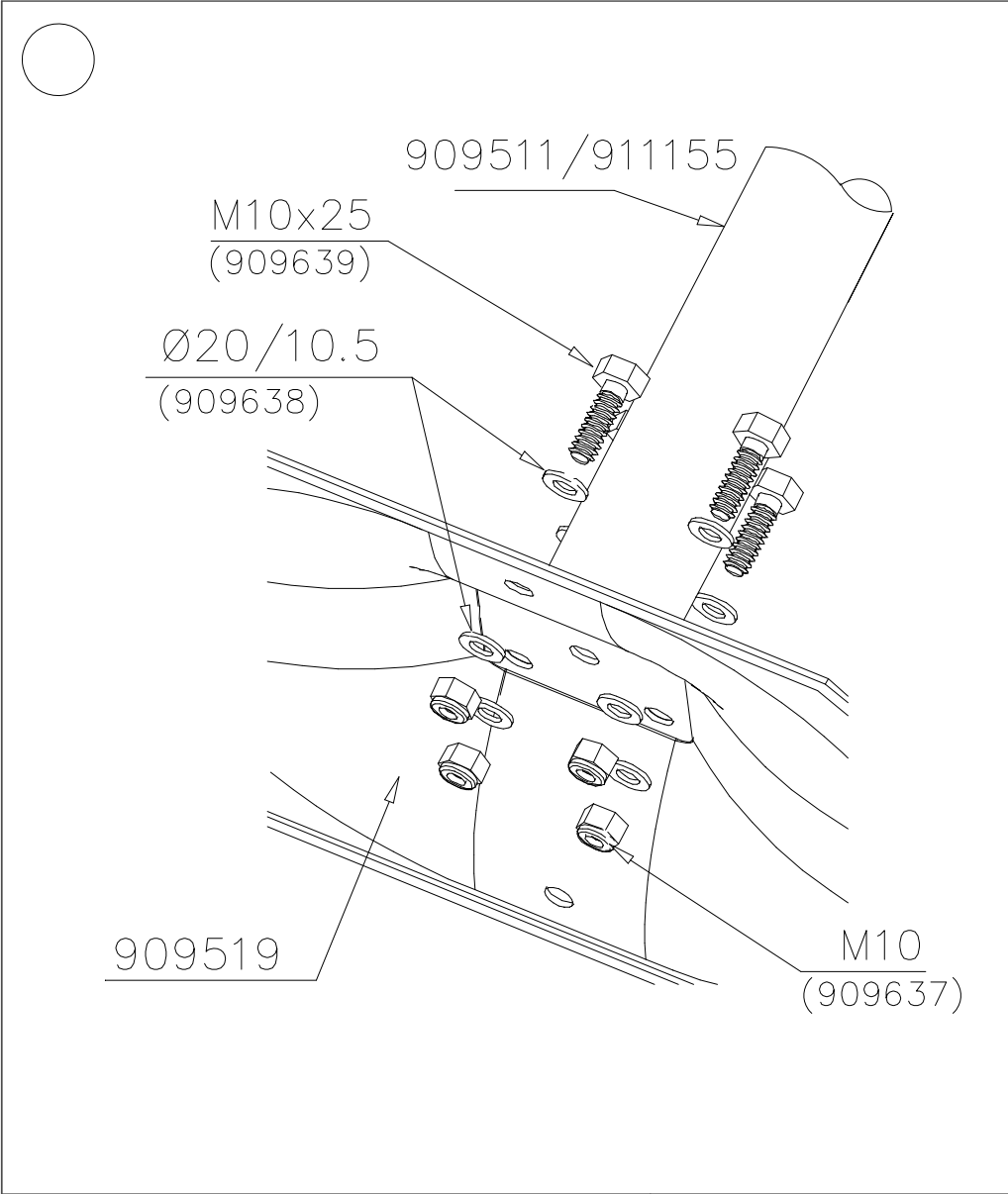


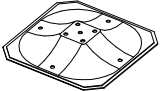
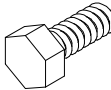
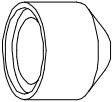
905104

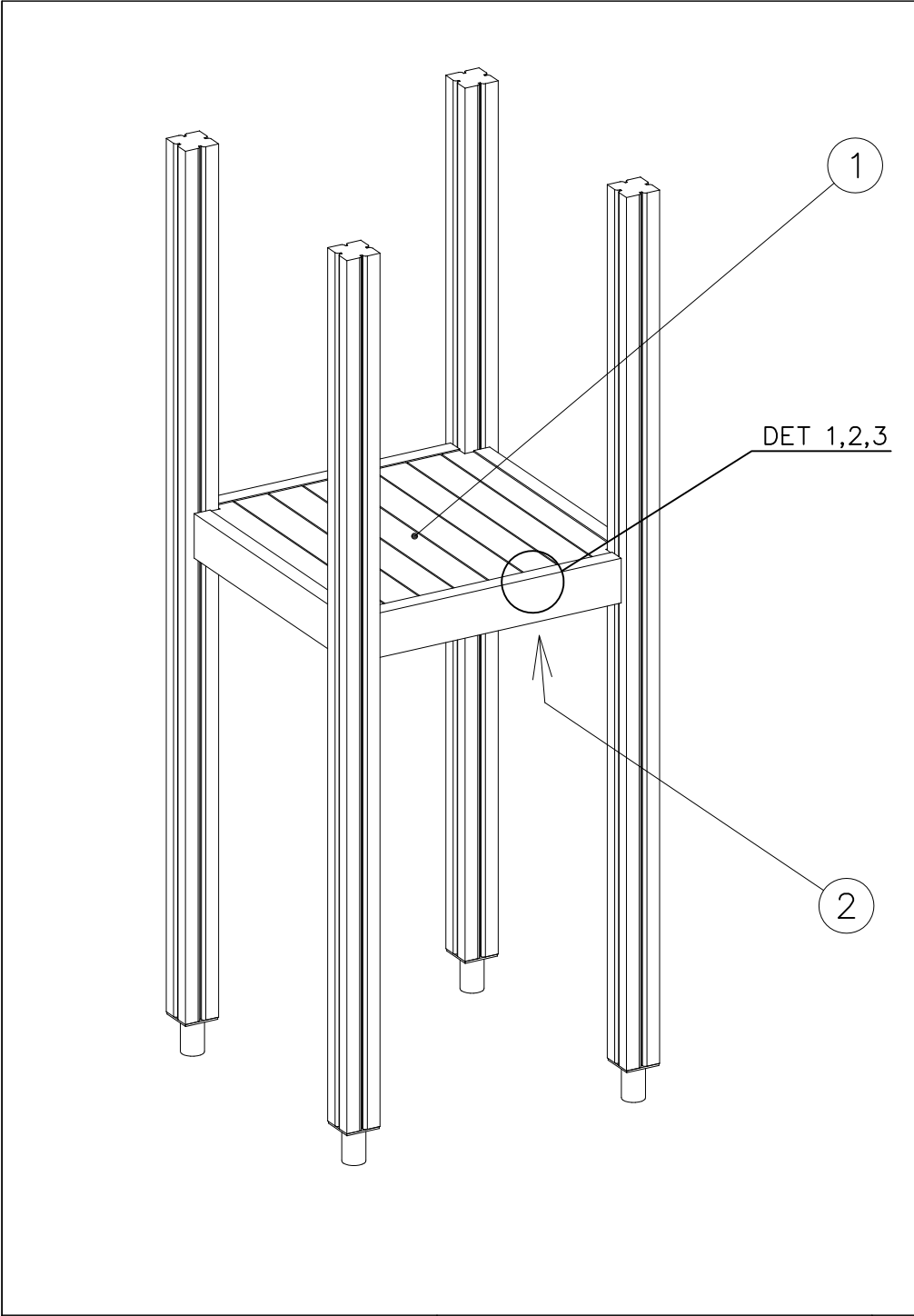
LAPPSET®
DEEP FOUNDATION

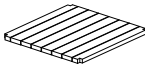
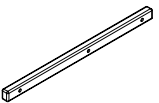
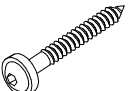
FOOT
DATE: 15.5.2018

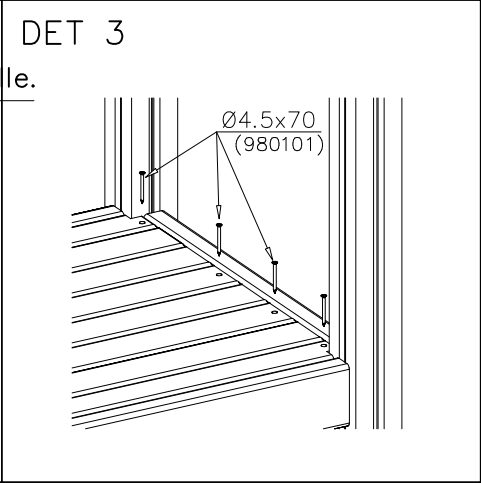
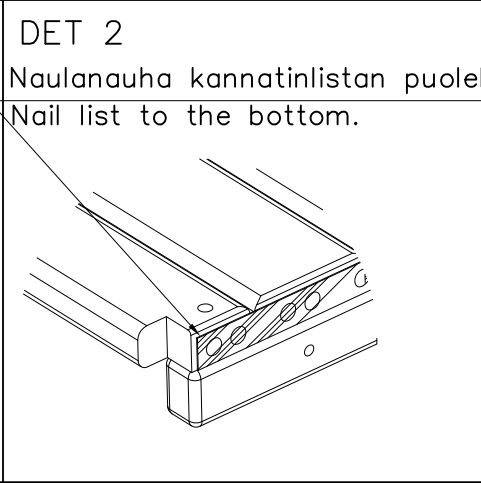
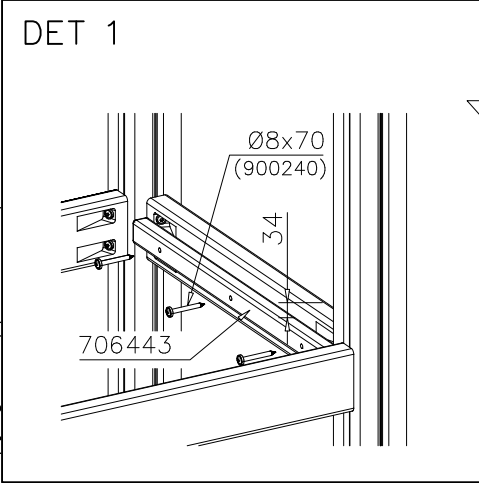
1(1)

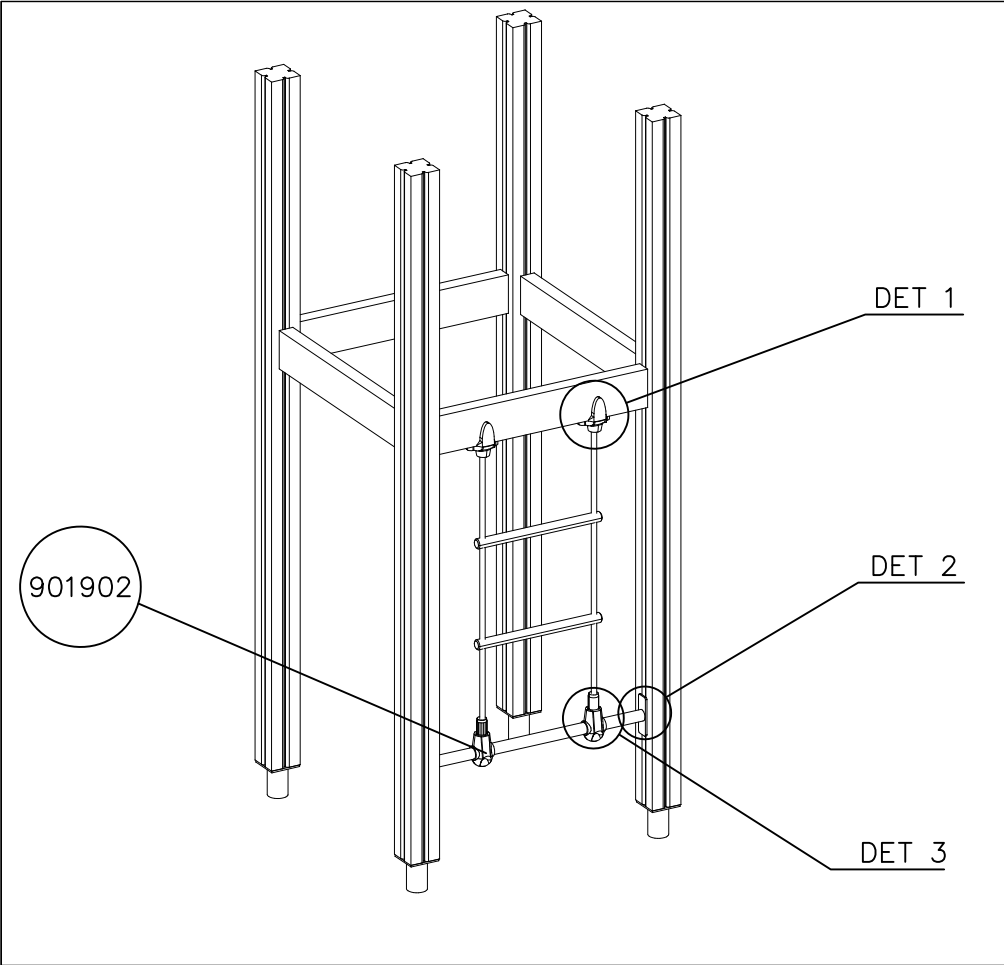


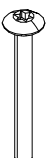
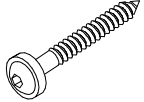
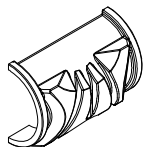
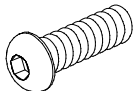
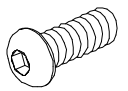
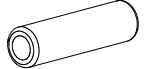
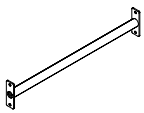
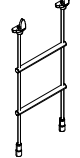
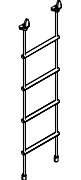
① 909511	PCS	② 909519	PCS
	1		1
90x90x650		50x380x380	
③ 909637	PCS	④ 909638	PCS
	4		8
M10		Ø20/10.5	
⑤ 909639	PCS	⑥ 905104	PCS
	4		4
M10x25		M10	
OPTION FOOT			
① 911155	PCS		PCS
	1		
90x90x650			

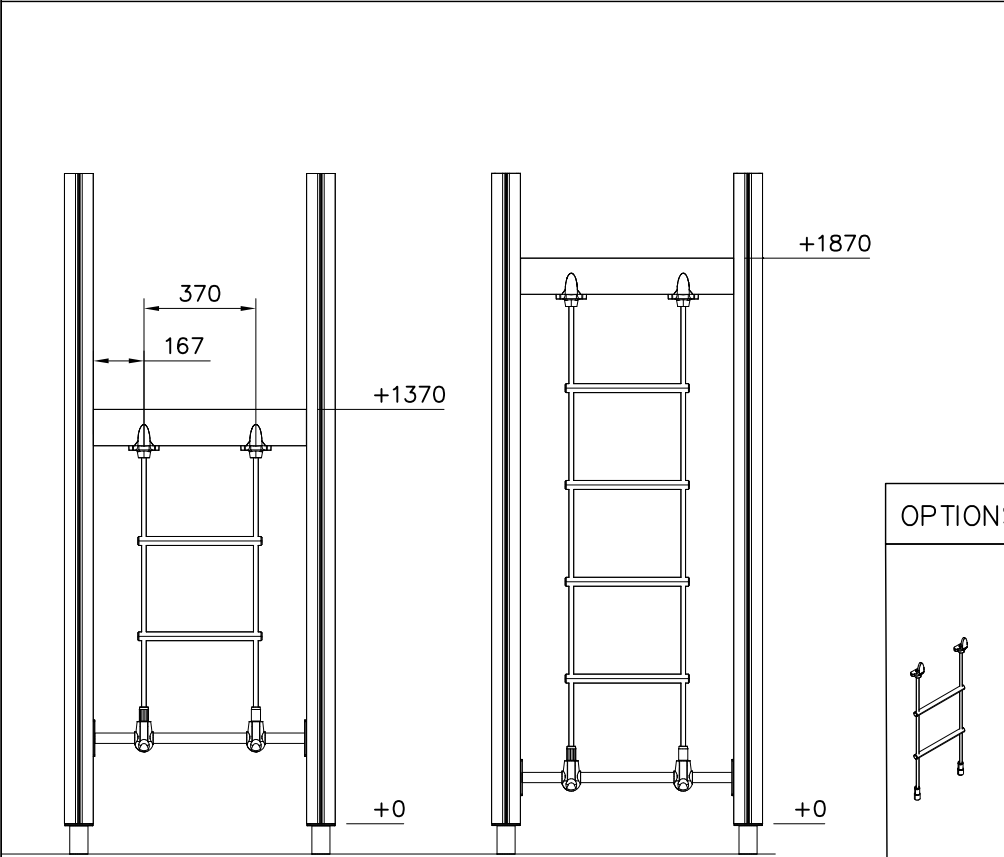


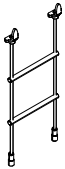
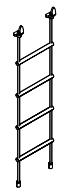
① 008986	PCS	② 706443	PCS
	1		2
750x750		32x45x702	
③ 900240	PCS	④ 980101	PCS
	6		8
Ø8x70		Ø4.5x70	
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS



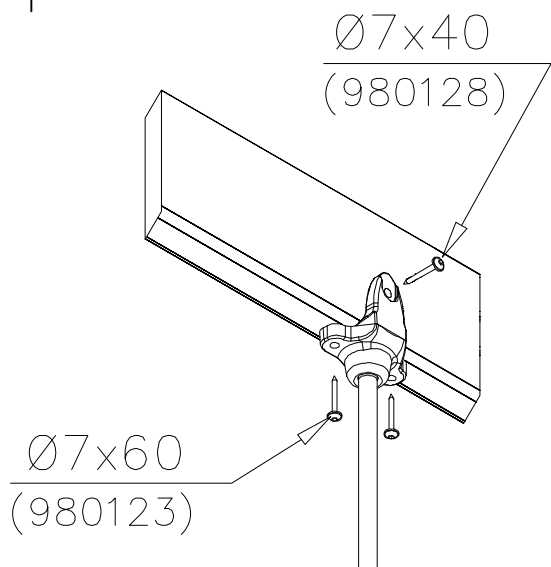


① 901902	PCS 4	② 980128	PCS 2
			
30x61x100		Ø7x40	
③ 980123	PCS 4	④ 900240	PCS 4
			
Ø7x60		Ø8x70	
⑤ 901900	PCS 4	⑥ 909633	PCS 2
			
20.5x36.2x56		M8	
⑦ 909850	PCS 2	⑧ 900342	PCS 4
			
M8x25		M8x16	
⑨ 901182	PCS 2	○ 907694	PCS 1
			
Ø11/M8x40		L 704	
○ 706473	PCS 1	○ 706780	PCS 1
			
+1470		+1970	

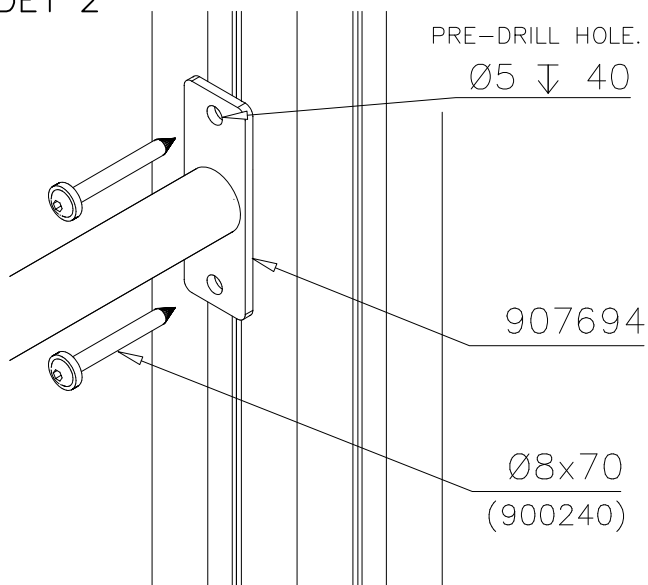


OPTIONS	
	
–301	BLUE
–302	RED
–303	BEIGE
–304	GRAY
–305	BLACK
–306	YELLOW

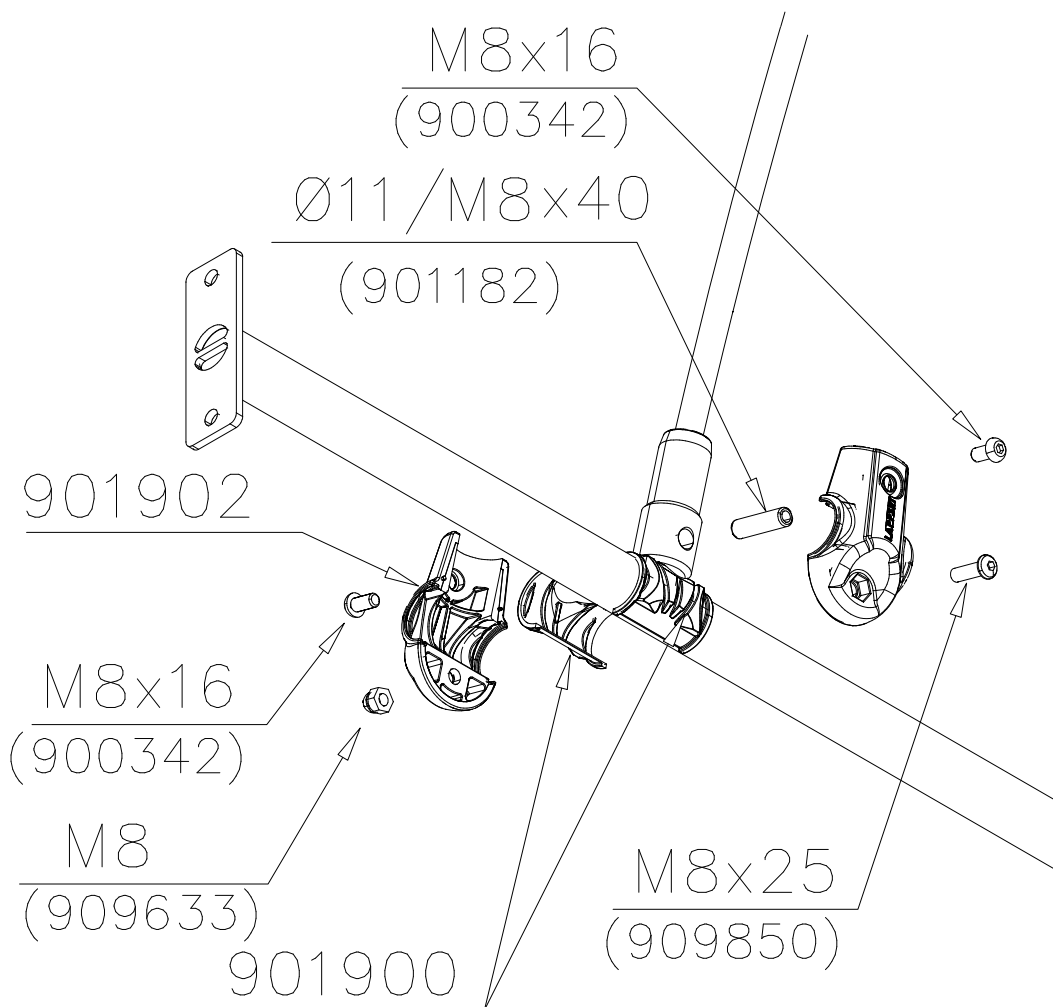
DET 1

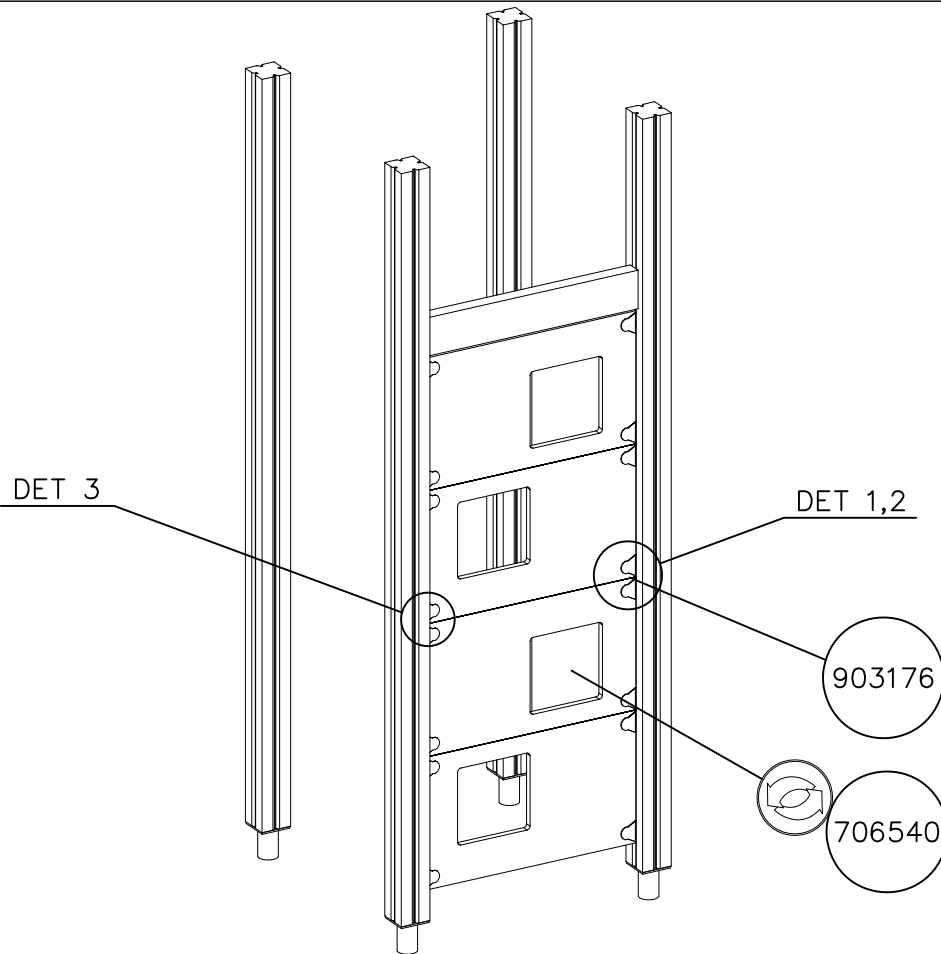


DET 2



DET 3



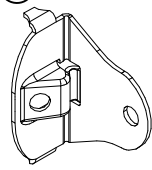
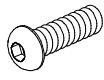
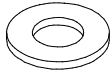
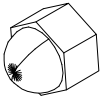
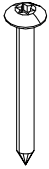


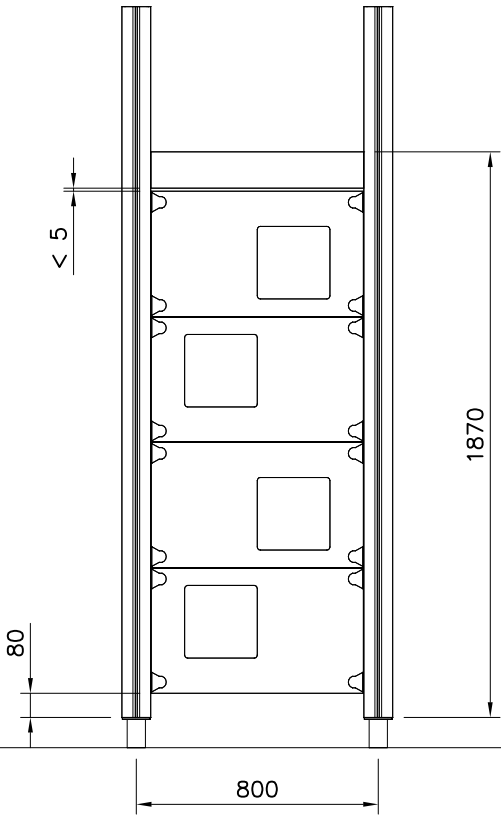
DET 3

DET 1,2

903176

706540

① 903176	PCS	② 909852	PCS
	4		4
		M8x30	
③ 909256	PCS	④ 909633	PCS
	4		4
Ø16/8.4x1.6		M8	
⑤ 980123	PCS		PCS
	4		
Ø7x60			
	PCS		PCS

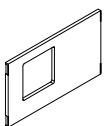


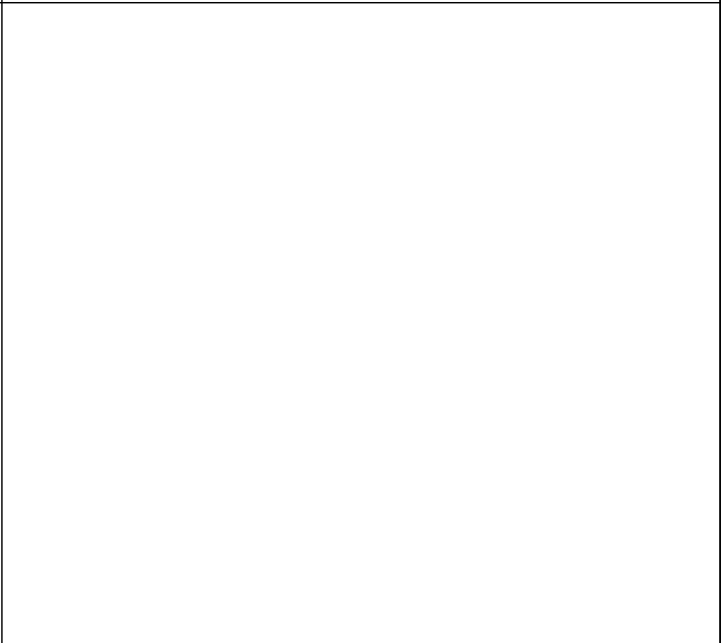
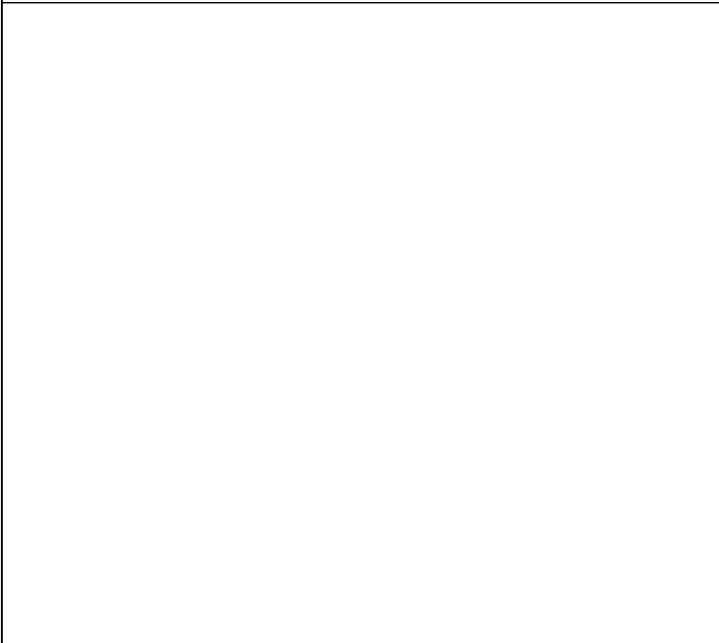
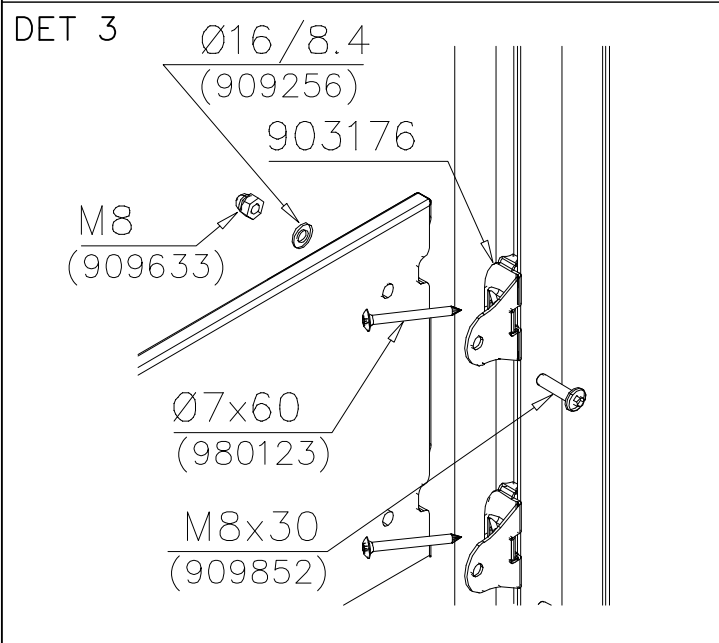
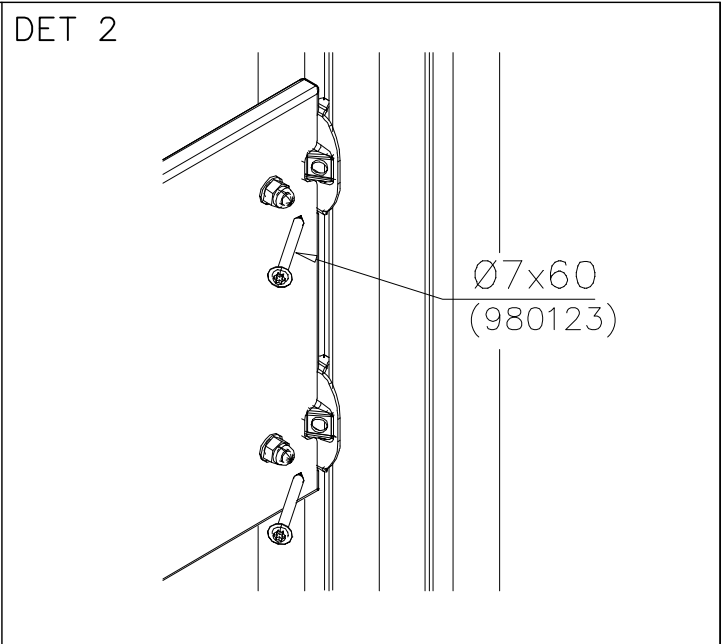
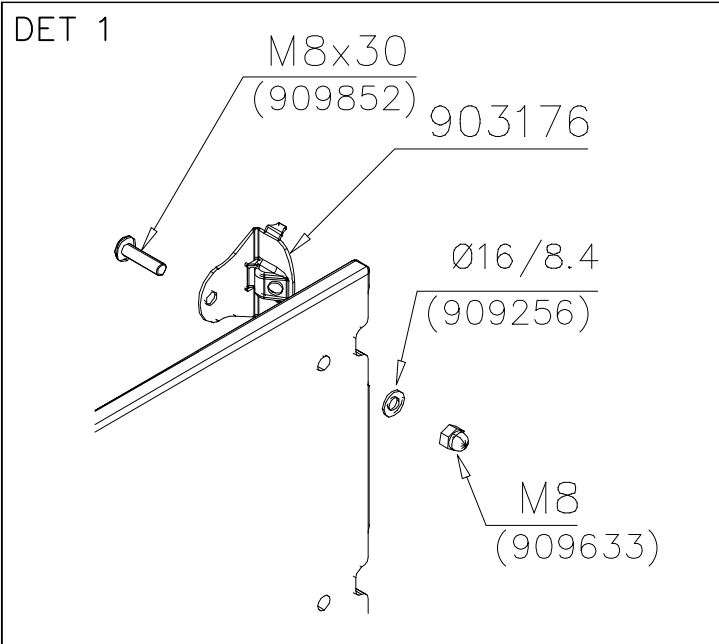
< 5

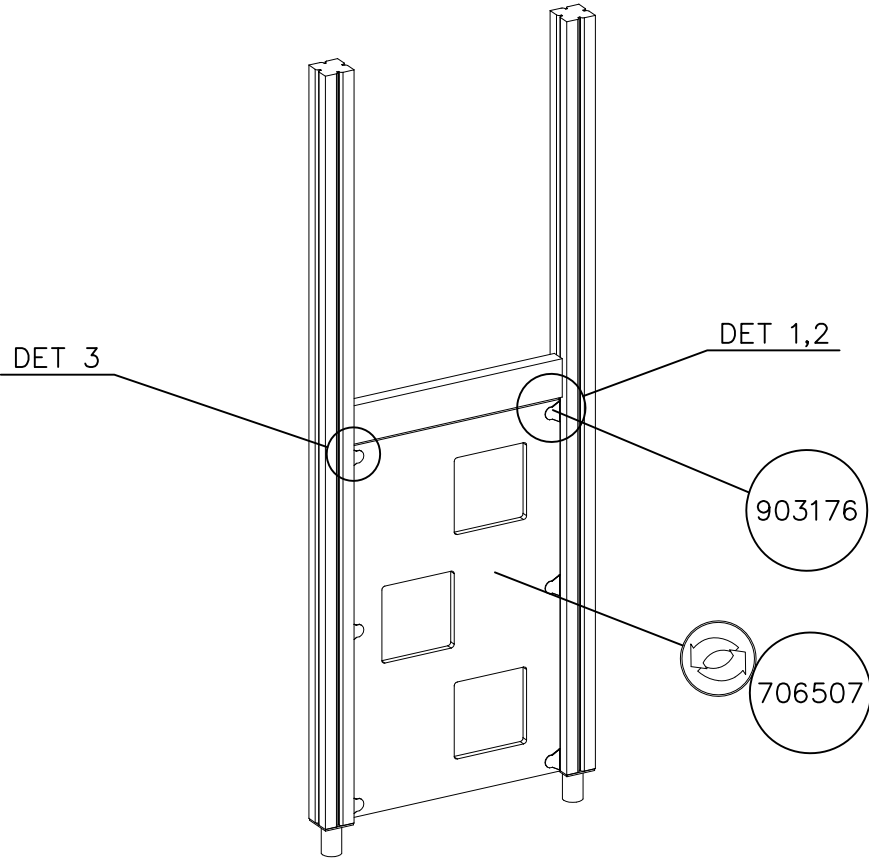
1870

800

20x702x415

WALL OPTIONS		
706540	706540-701	BLUE
	706540-702	YELLOW
	706540-703	LIME
	706540-704	DARK GRAY
	706540-705	LIGHT GRAY
	706540-706	RED
	706540-707	GREEN
	706540-708	FUXIA



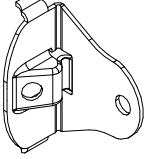
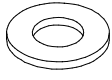
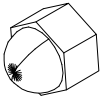
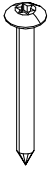


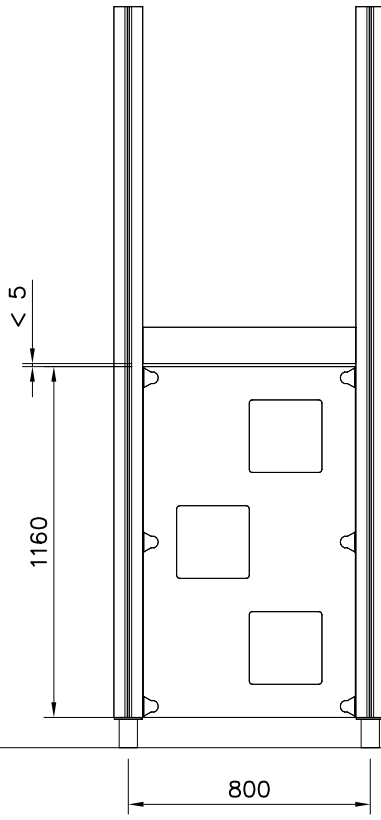
DET 3

DET 1,2

903176

706507

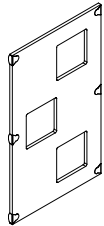
① 903176	PCS	② 909852	PCS
	6		6
		M8x30	
③ 909256	PCS	④ 909633	PCS
	6		6
Ø16/8.4x1.6		M8	
⑤ 980123	PCS		PCS
	6		
Ø7x60			
	PCS		PCS

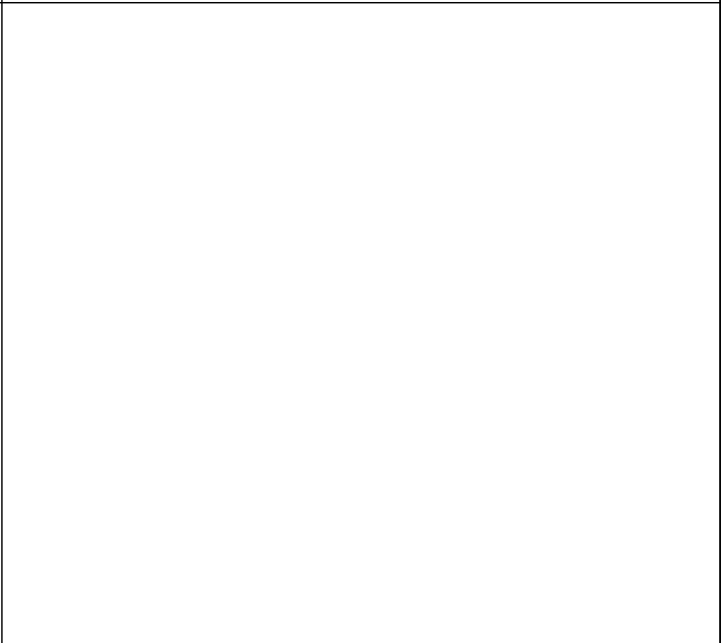
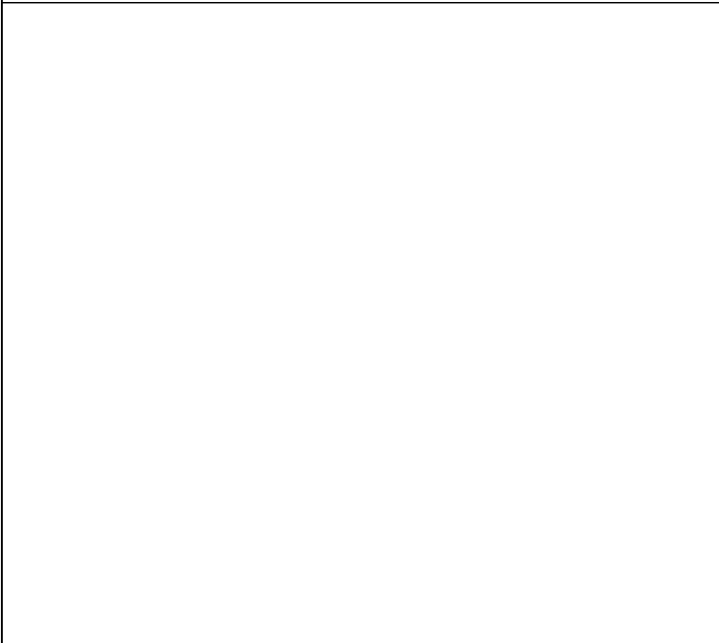
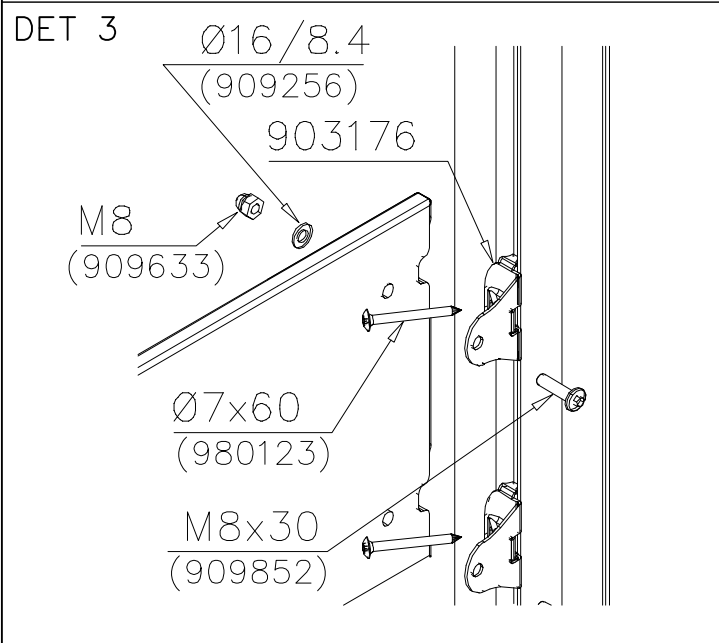
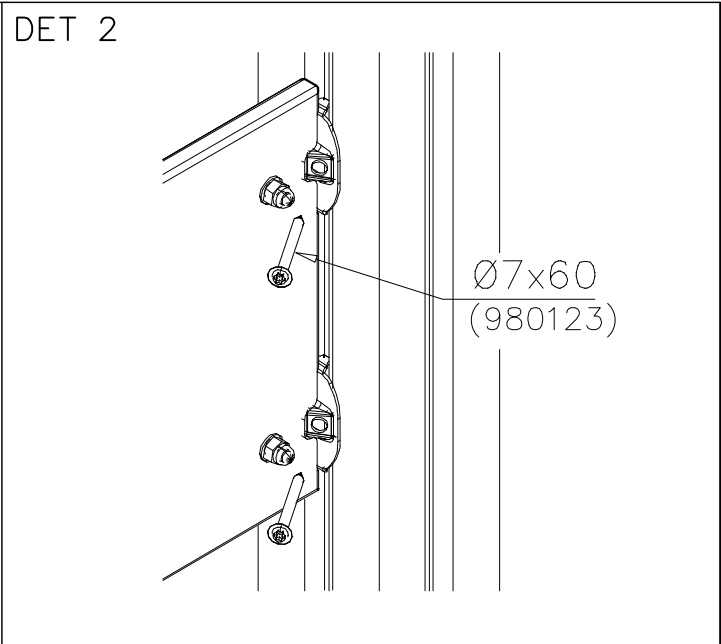
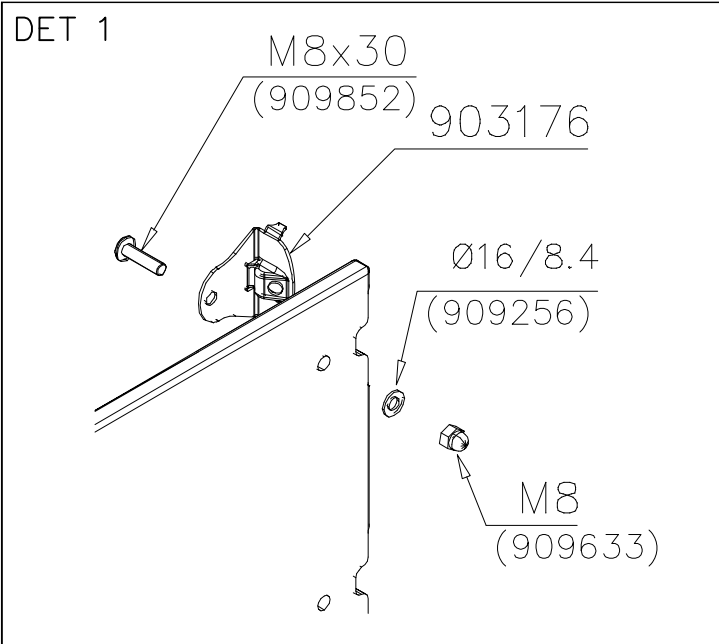


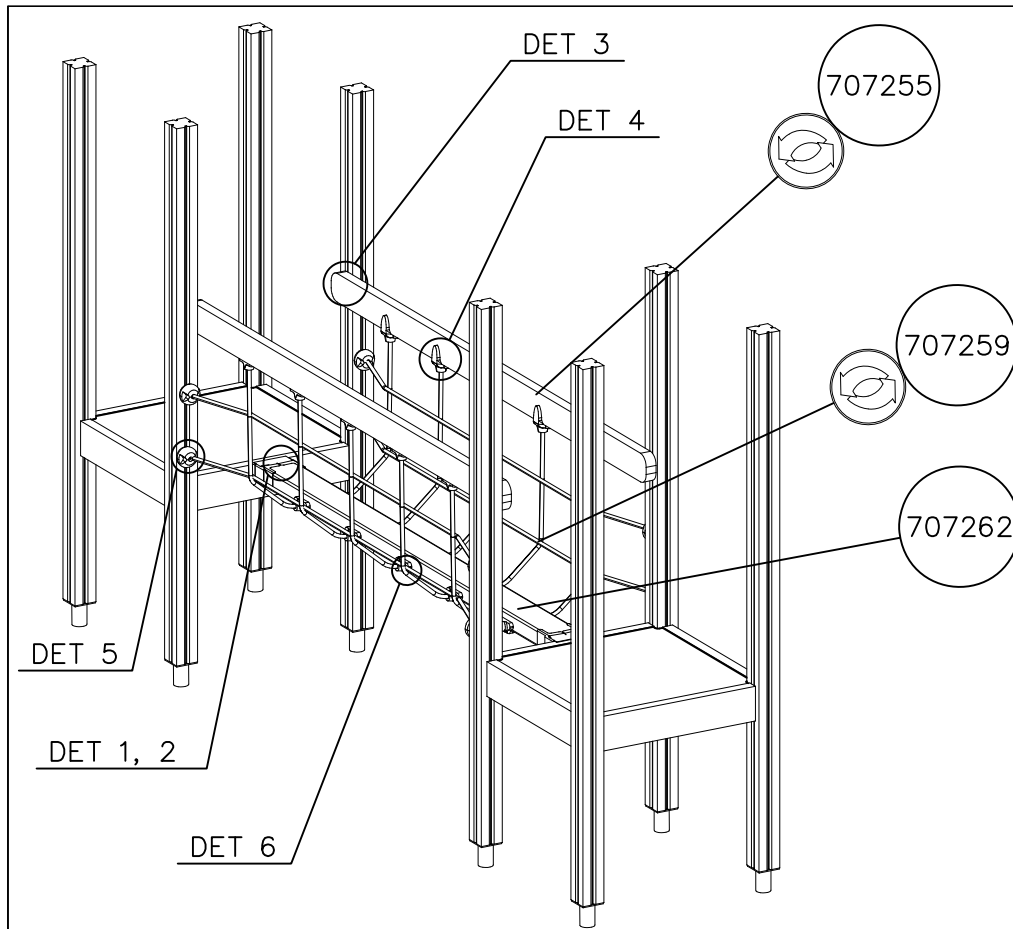
< 5

1160

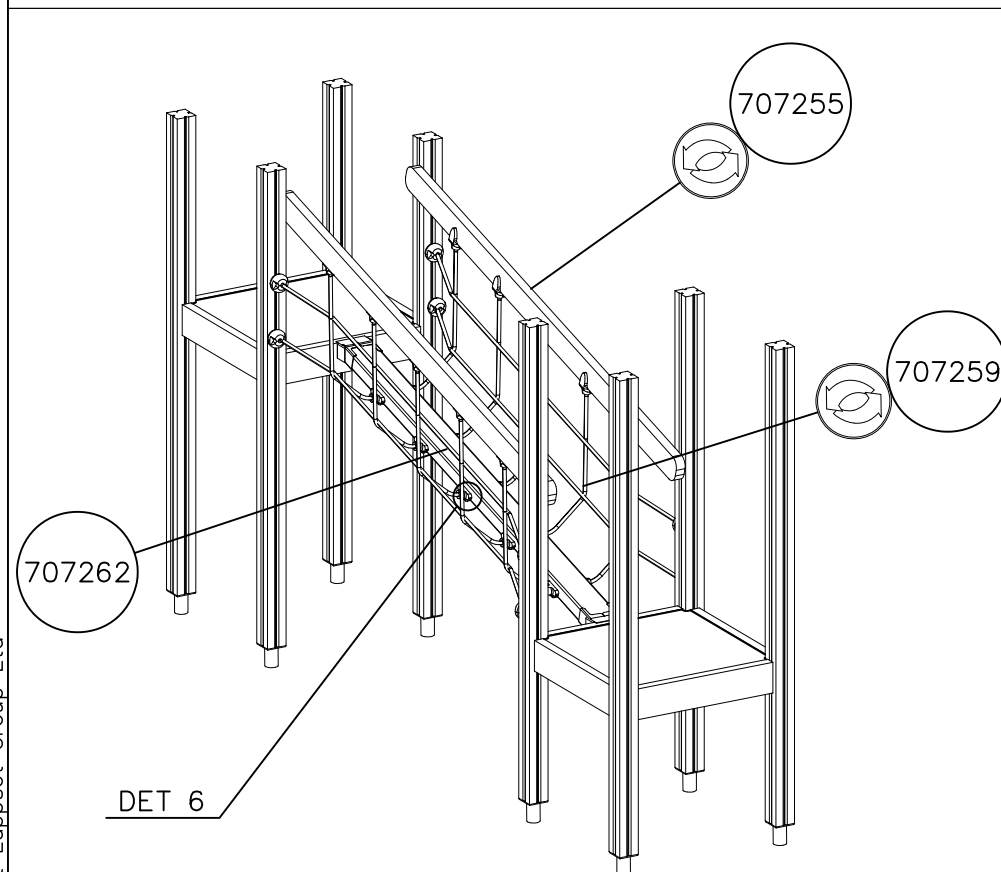
800

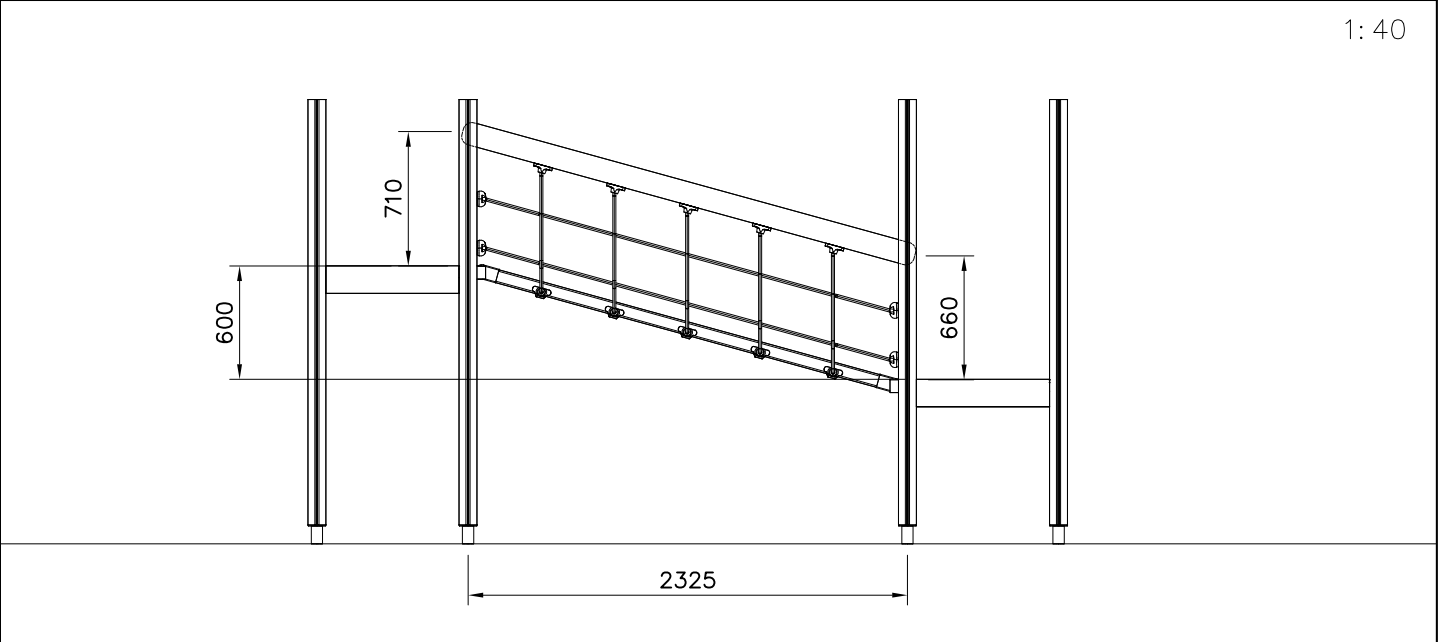
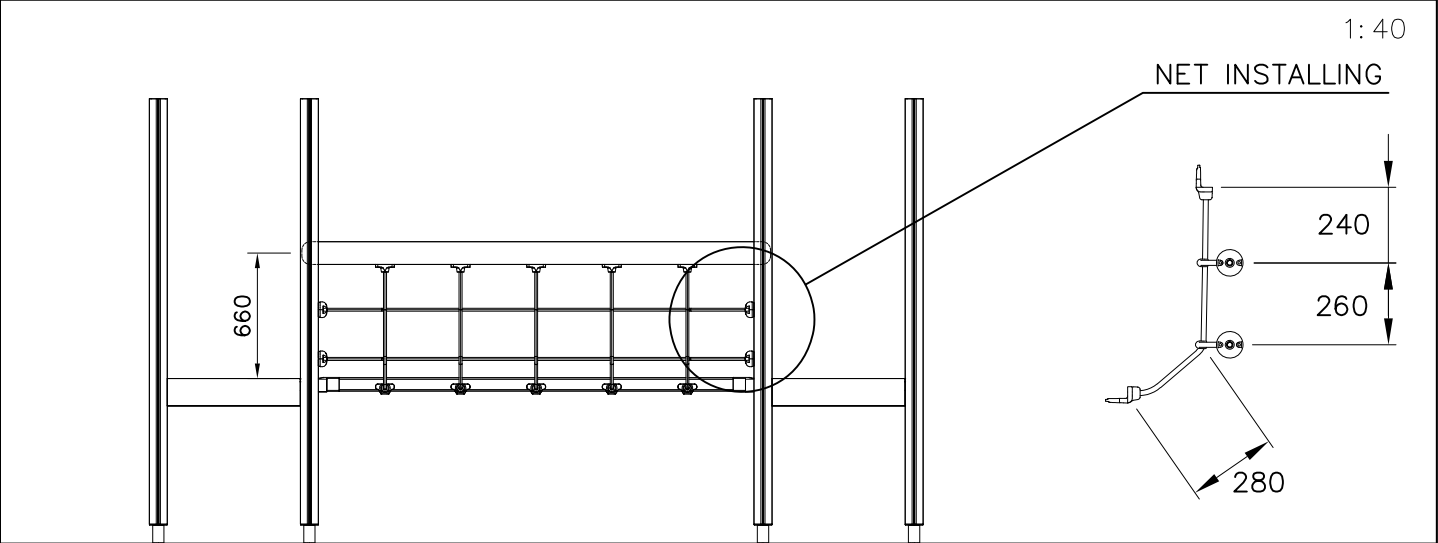
WALL OPTIONS		
706507	706507-701	BLUE
	706507-702	YELLOW
	706507-703	LIME
	706507-704	DARK GRAY
	706507-705	LIGHT GRAY
	706507-706	RED
	706507-707	GREEN
20x702x1160	706507-708	FUXIA

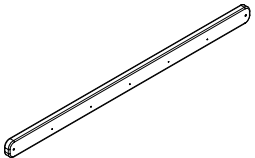
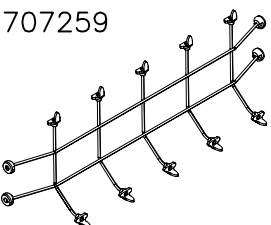




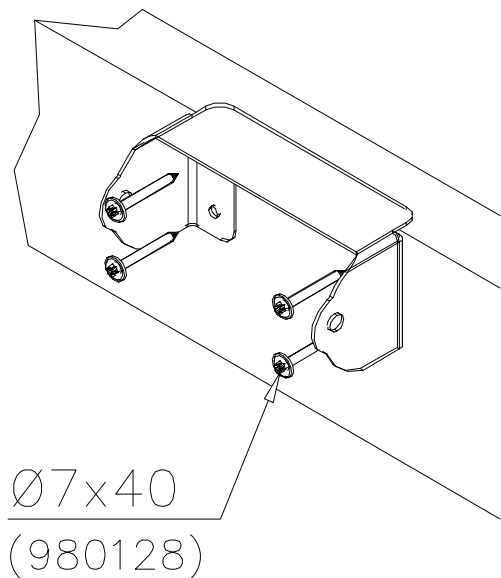
① 707255	PCS	② 707259	PCS
	2		2
45x120x2480		2340x800	
③ 707262	PCS	④ 980123	PCS
	1		40
		Ø7x60	
⑤ 980128	PCS	⑥ 909232	PCS
	28		4
Ø7x40		8x120	
⑦ 900240	PCS	⑧ 980151	PCS
	16		4
8x70		Ø16/8.4	
⑨ 905083	PCS	⑩ 905112	PCS
	4		8
Ø32		Ø22	
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS



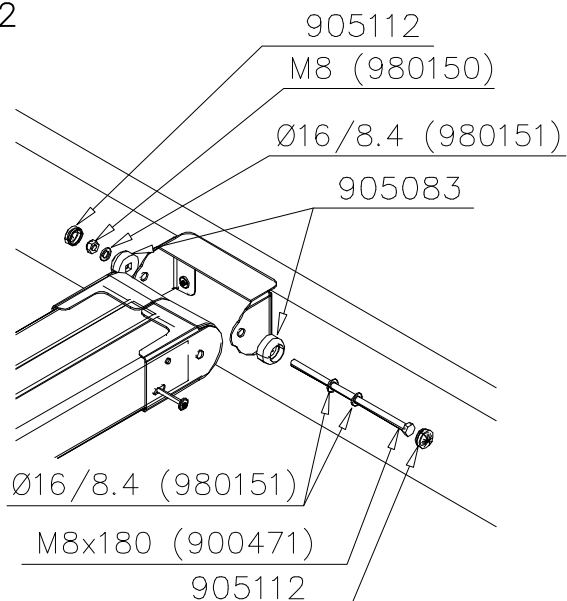


BOOM OPTIONS					
 45x120x2480	707255	707255-602	DARK BROWN	707255-608	BLUE
		707255-603	LIGHT BROWN	707255-609	GREEN
		707255-604	LIGHT GRAY	707255-610	YELLOW
		707255-605	DARK GRAY	707255-611	LIME
		707255-606	GRAY	707255-612	FUXIA
		707255-607	RED		
NET OPTIONS					
 2340x800	707259	707259-301	BLUE		
		707259-302	RED		
		707259-303	BEIGE		
		707259-304	GRAY		
		707259-305	BLACK		
		707259-306	YELLOW		

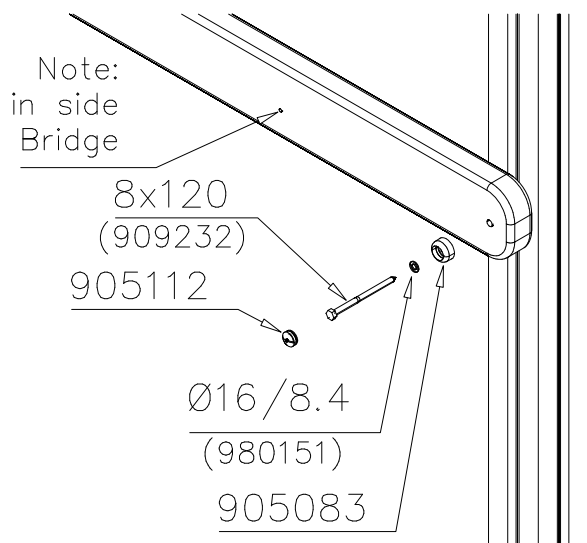
DET 1



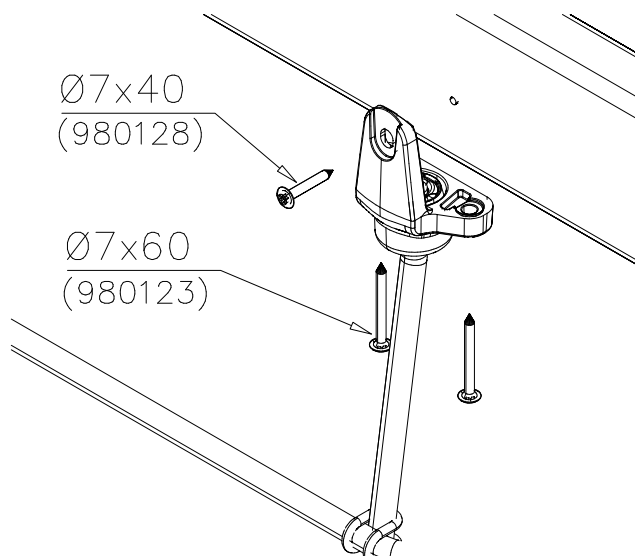
DET 2



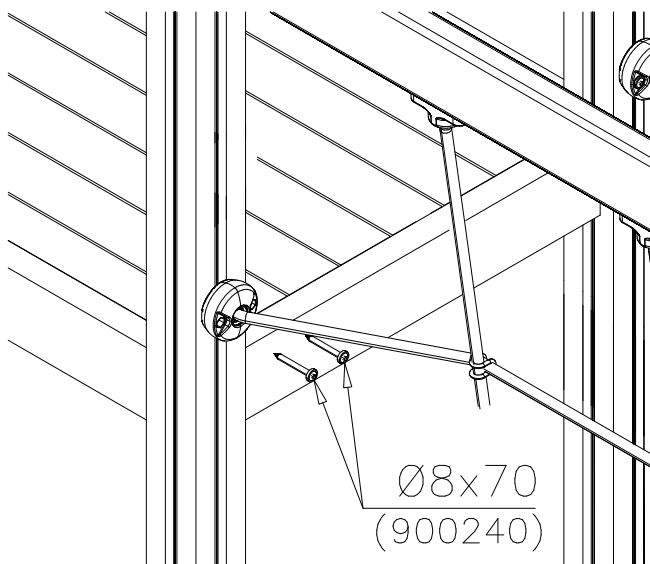
DET 3



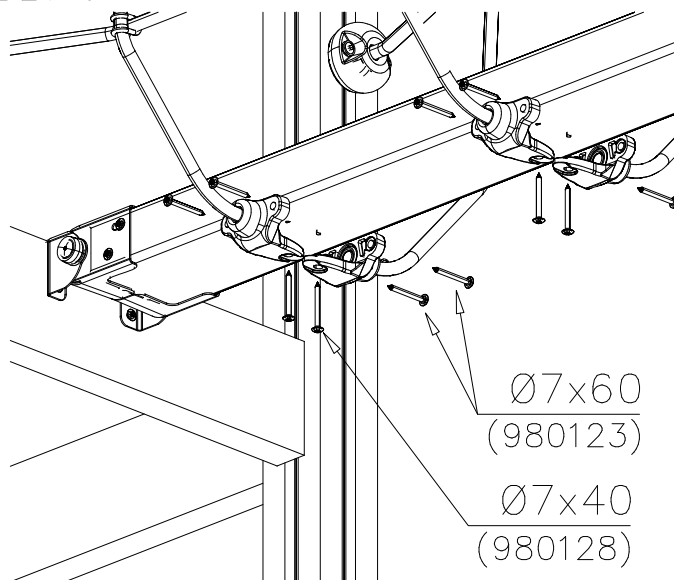
DET 4

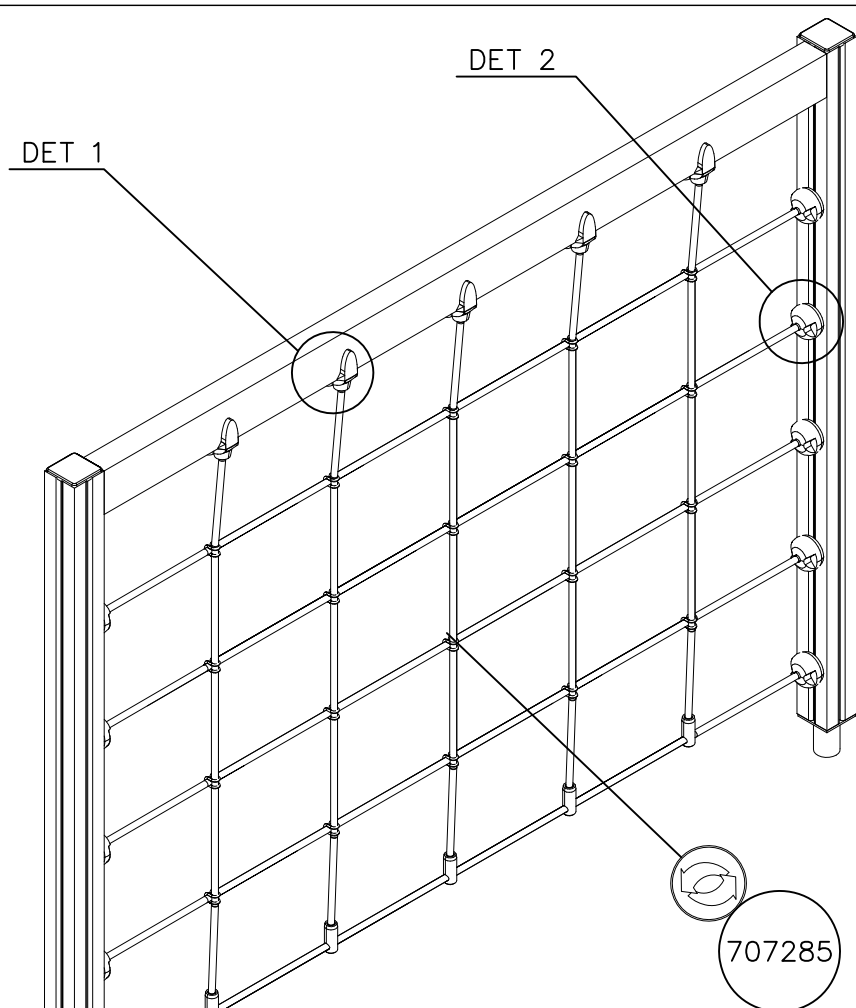


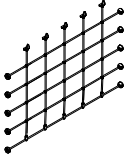
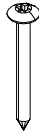
DET 5



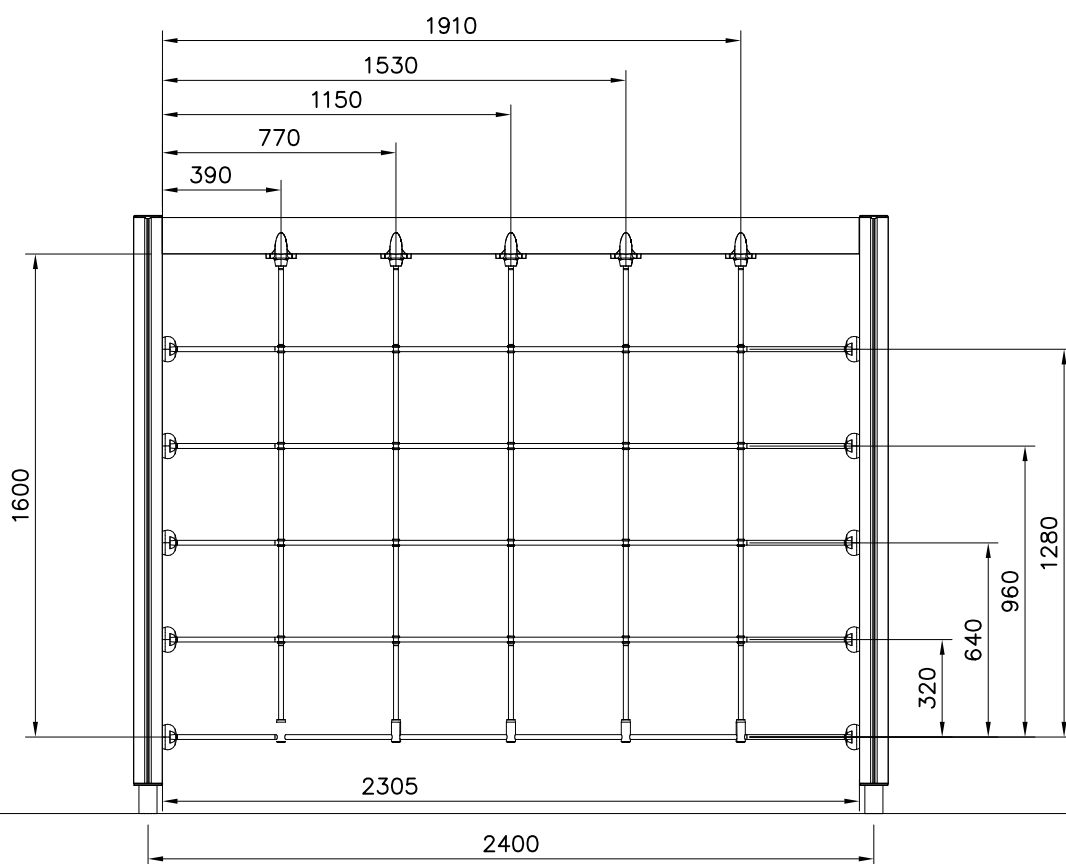
DET 6

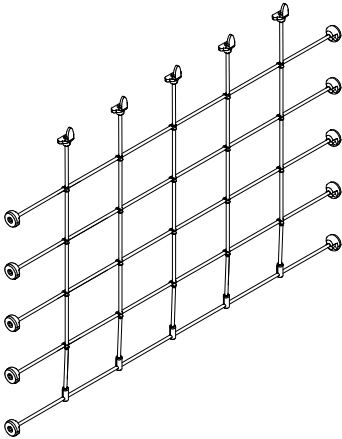


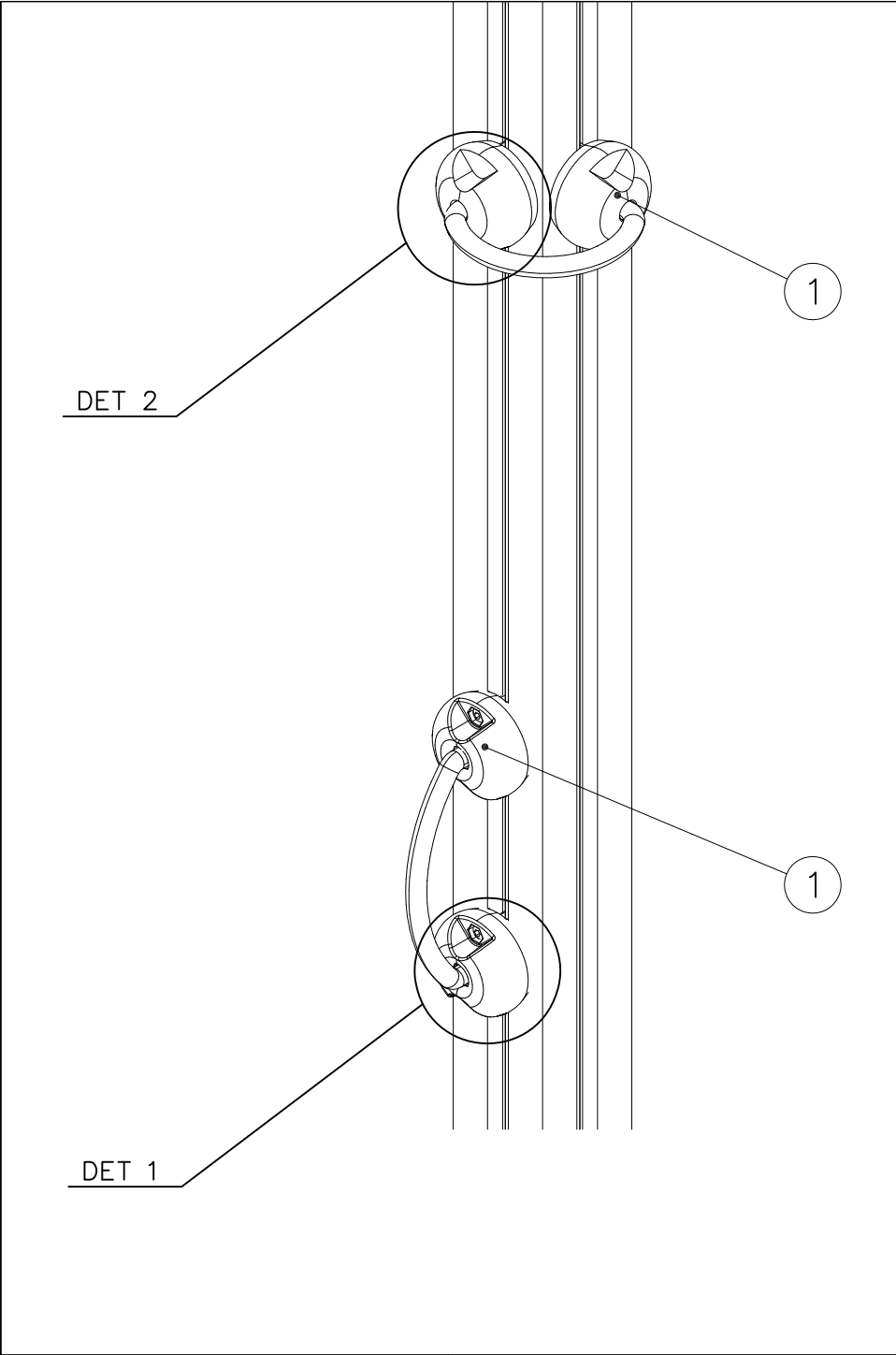


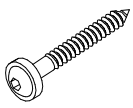
① 707285  1600x2305	PCS 1	② 900240  Ø8x70	PCS 20
③ 980128  Ø7x40	PCS 5	④ 980123  Ø7x60	PCS 10
	PCS		PCS
	PCS		PCS

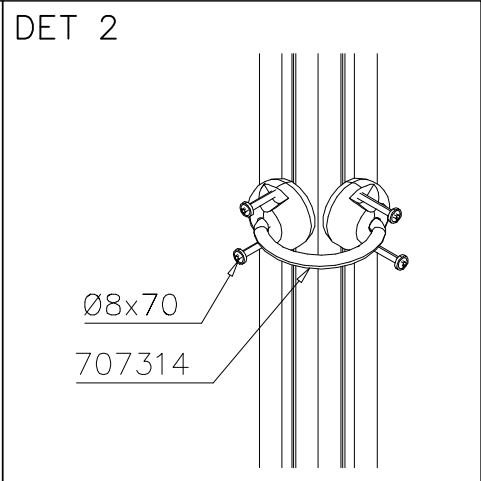
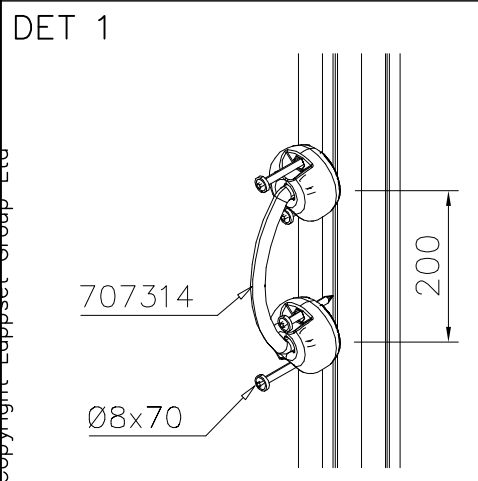
1:25

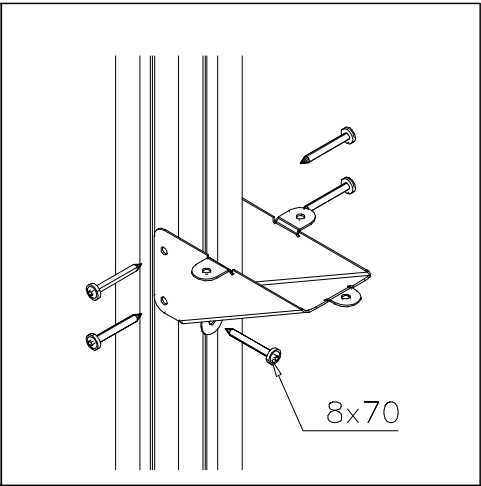
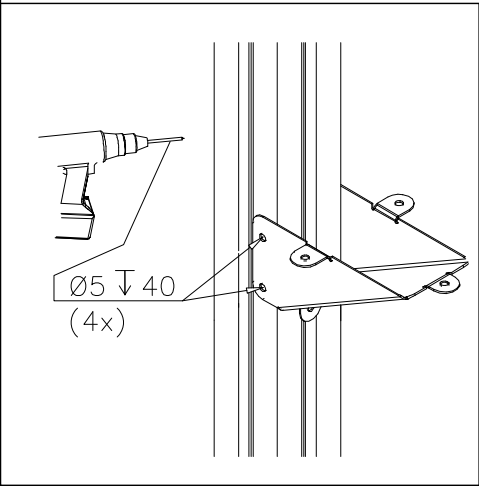
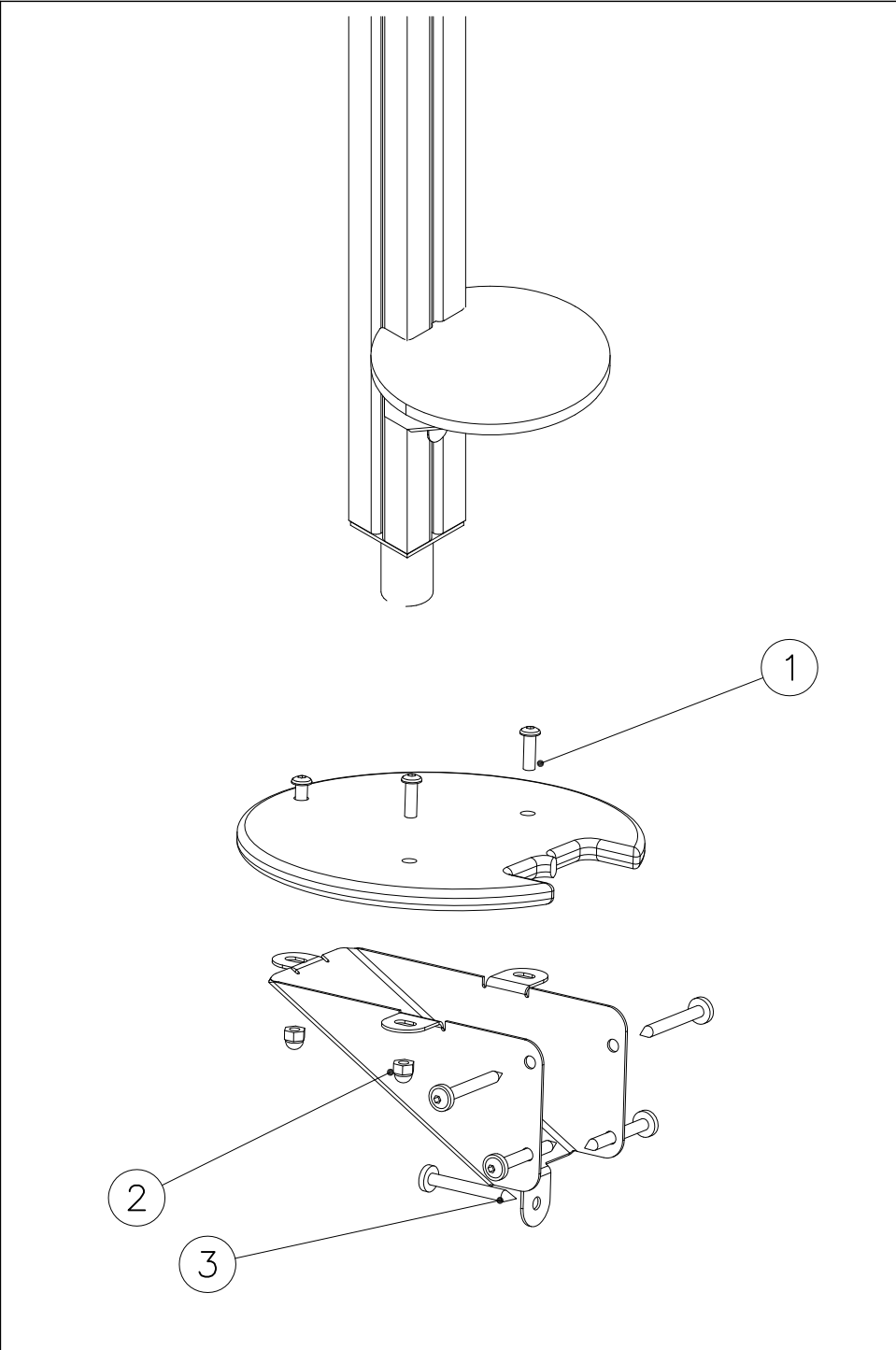


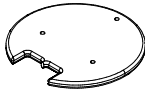
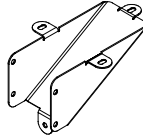
NET OPTIONS	
707285  1600x2305	707285-301 BLUE 707285-302 RED 707285-303 BEIGE 707285-304 GREY 707285-305 BLACK 707285-306 YELLOW

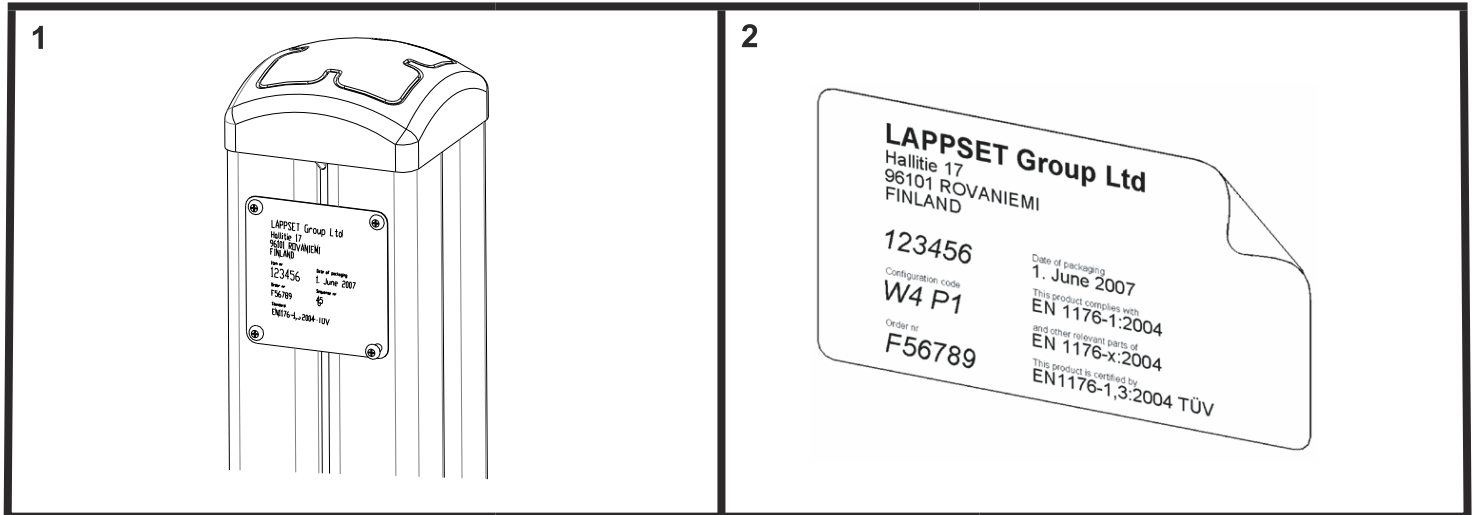


① 707314	PCS	② 900240	PCS
	1		4
BLACK		Ø8x70	
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS





① 909850	PCS	② 909633	PCS
	3		3
M8x25		M8	
③ 900240	PCS		PCS
	5		
Ø8x70			
	PCS		PCS
○ 707696	PCS	○ 902086	PCS
	1		1
15x265x275		148x172x254	
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS



Tuotekyltti tulee tuotteen mukana yhdellä seuraavista tavoista:

1) Metallinen tuotekyltti ja kiinnitysruuvit

- Kiinnitä tuotekyltti ruuveilla tolppaan noin 2 metrin korkeuteen kuvan 1 mukaisesti.

2) Tuotekyltitarra

- Puhdista maalattu metalli- tai vaneripinta pölystä ja kosteudesta. Liimaa tarra kuvan 2 mukaisesti.
- Huom. Älä kiinnitä tarraa karheapintaiseen laminaattiin tai maalattuun puuhun.

Vår produktmärkning levereras på ett av följande sätt:

1) Produktskylt i metall

- Fäst skylten med de medföljande skruvarna

2) Självhäftande produktetikett

- Rengör den pulverlackerade metallytan eller laminatyten så att den blir fri från smuts och fukt. Fäst etiketten enligt fig. 2.
- Obs! Fäst ej etiketten på detaljer med skrovlig yta eller på målat trä.

Product label is delivered by one of following ways:

1) Metal product label and screws

- Fasten the label with screws.

2) Label sticker

- Clean the painted metal or plywood surface from dirt and moisture. Fasten the sticker as shown in the figure 2.
- Note. Do not attach the sticker to rough surfaced laminate or painted wood.

La plaque d'informations produit est livrée sous l'une de ces 3 formes :

1) Plaque métallique et vis

- Fixez la plaque à l'aide des vis.

2) Etiquette autocollante

- Avant de coller l'étiquette, nettoyez le composant métallique peint ou la plaque de contreplaqué, de toute saleté. La surface doit être sèche (voir image 2).
- Attention, ne pas coller l'étiquette sur une surface lamellé-collée irrégulière ou sur du bois peint.

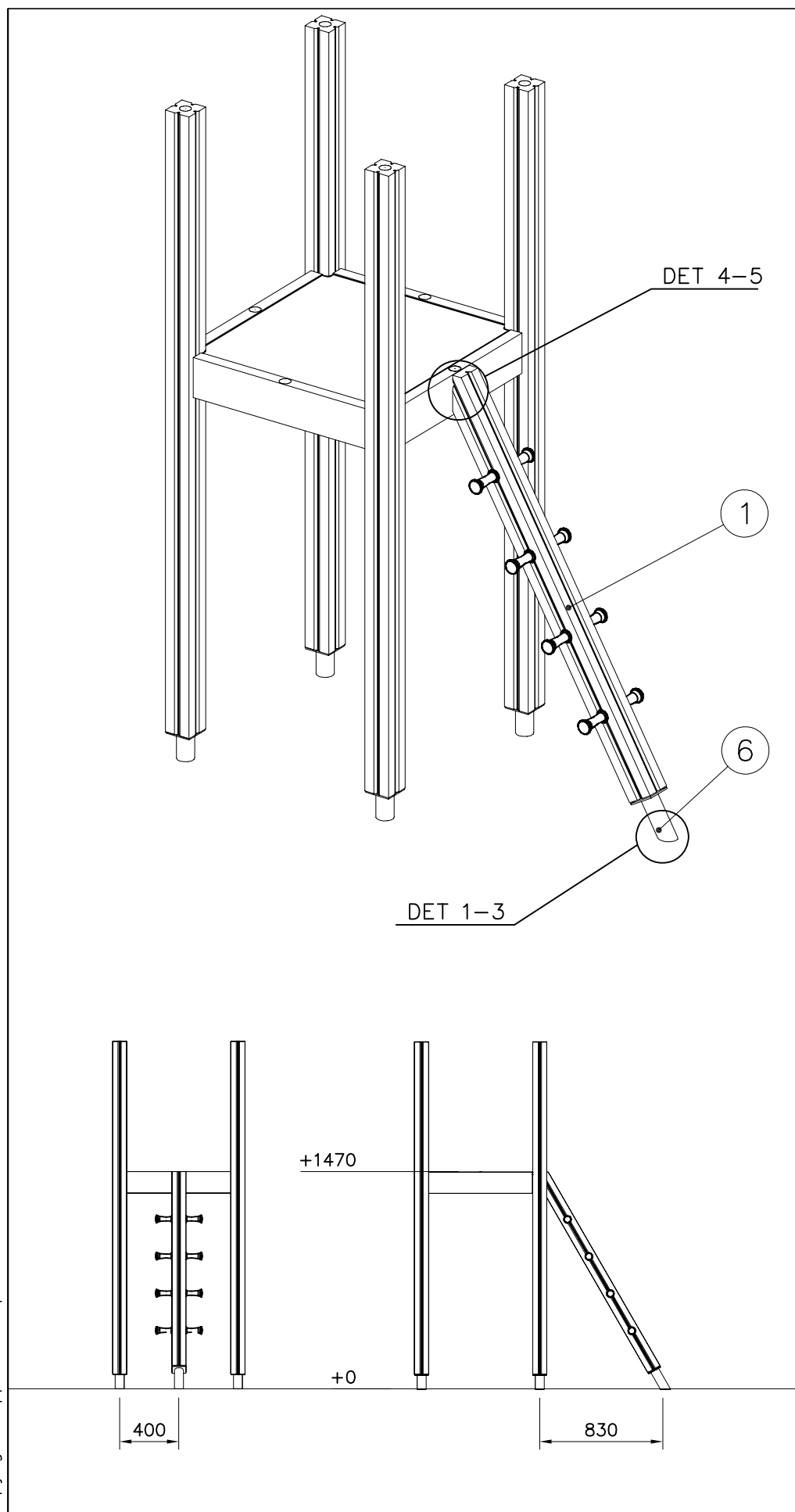
Die Auslieferung des Produktaufklebers erfolgt auf eine dieser Arten:

1) Produkt-Schild aus Metall incl. Schrauben

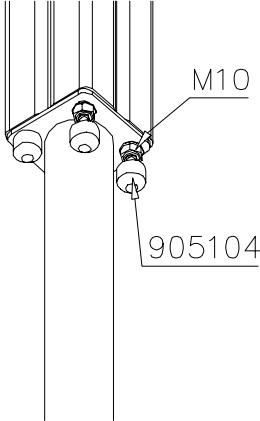
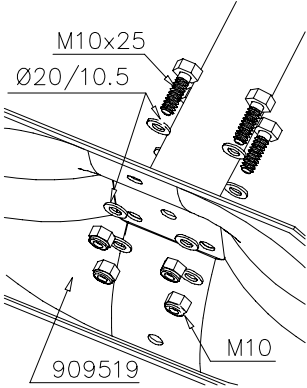
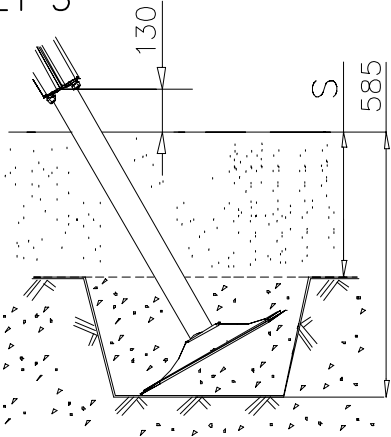
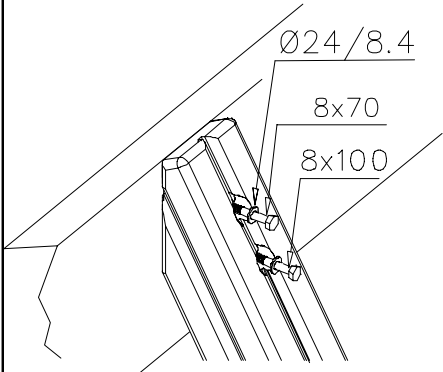
- Die Befestigung des Schildes erfolgt mittels der Schrauben.

2) Aufkleber

- Entfernen Sie zunächst Schmutz und Feuchtigkeit vom lackierten Metall bzw. von der Holzoberfläche und bringen Sie den Aufkleber wie im Bild oben rechts beschrieben auf den gesäuberten Untergrund auf.
- Beachten Sie: Bringen Sie den Aufkleber nicht auf raues laminiertes oder lackiertes Holz an.



① 703132	PCS	② 905051	PCS
	1	2	
③ 905104	PCS	④ 909217	PCS
	4		1
⑤ 909233	PCS	⑥ 909511	PCS
	1		1
⑦ 909519	PCS	⑧ 909637	PCS
	1		4
⑨ 909638	PCS	⑩ 909639	PCS
	8		4
	PCS		PCS
	PCS		PCS
	PCS		PCS

DET 1 	DET 2 	DET 3 
DET 4 	DET 5 